

Ravno polje



Glasilo občine Kidričevo, 3. številka, JULIJ 2011, letnik XIII

Čestitke ob 14. prazniku občine Kidričevo!



Ob praznovanju 14. občinskega praznika



Foto Langerholc

Na osrednji prireditvi ob praznovanju 14. praznika občine Kidričevo je zbrane, v velikih dvorani restavracije Pan, nagovoril tudi župan Anton Leskovar.

»Spoštovane dame, cenjeni gospodje, občani, občanke, spoštovani povabljeni gostje! Lepo vas pozdravljam ob praznovanju 14. praznika občine Kidričevo ter dneva državnosti. V naši sredini je danes tudi gospod Branko Marinič, poslanec Državnega zbora Republike Slovenije, ter gradonačelnik občine Crikvenica gospod Damir Rukavina, s katerim smo danes podpisali pismo o nameri za pobratenje obeh občin.

Ko sem razmišljal o današnji prireditvi in o tem, o čem naj govorim, sem se spomnil nekaterih govorov, v katerih so govorci ob podobnih priložnostih na dolgo in široko opisovali in naštevati stvari, ki so bile izvedene v okviru preteklega leta. Kot poslušalec sem velikokrat imel občutek, da listov, s katerimi so brali, nikdar ne bo zmanjkalo. Tudi sam sem ob tej priložnosti sprva želel poudariti vse tisto, kar

je bilo narejeno v letu, ki je za nami, pa sem ugotovil, da bi se večina poslušalcev ob tem najverjetneje dolgočasila. Poglejdi drugih na naše delo in dejanja so pač različni. Neurejeno vaško naselje moti krajane naselja, ki v njem živijo. Tiste, kjer je vaško oziroma krajevno središče že bilo urejeno, pa te zadeve ne zanimajo. Prav tako je npr. nova cestna osvetljava pomembna za tistega, ki uživa v nočnih sprehodih skozi naselje, spet druge pa morda svetloba moti in si želijo, da je ne bi bilo.

Kakorkoli že, o delu župana in občinske uprave se vselej veliko govori, še posebej ob dogodkih, kot je današnji. Na žalost se pogosto govori o slabih oziroma neizvedenih projektih, manj pa o stvarih, ki so dobre in bogatijo kakovost bivalnega prostora, v katerem živimo. Verjamem, da smo v občini Kidričevo optimisti, ki znamo iz vsake stvari potegniti najboljše, začete projekte pripeljati do uspešnega konca in z znanjem, ambicioznostjo ter vztrajnostjo ustvariti dodano vrednost zase ter za druge. Bodimo veseli, če ima sosed novo ograjo, ker s tem olepša tudi naš pogled nanjo. V svojih prizadevanjih si želim doseči, da bi prav vsak občan in občanka vzel občino Kidričevo za svojo, da bi videli in govorili predvsem o dobrih projektih v občini, ki jih je, verjeti ali ne, kar nekaj, ter da bi se čim številčneje aktivno vključevali v društva in druga združenja, ki so nam na voljo, ter s tem sooblikovali občinski utrip.

Za uspešno delo župana in občinske uprave je pomembno tudi sodelovanje z občani, povratna informacija z vaše strani o tem, kako dobre so naše odločitve, in o tem, kaj narediti, da boste ponosni na dejstvo, da ste občani občine Kidričevo. V zadnjem času se nezadovoljstvo nekaterih izraža skozi različne oblike civilnih iniciativ. Osebnopodpiram vsako odprto gibanje, ki ima plemenit, realen in jasn cilj, ki je v končni fazi v dobrobit vseh nas. Vendar pa ob tem pričakujem odprt in odkrit dialog, ker zgolj takšen lahko plodno reši nesoglasja in nezadovoljstvo pri posameznih tematikah.

Spoštovane in spoštovani, pred 20 leti smo se Slovenci odločili, da bomo svojo usodo vzeli v lastne roke, izborili smo si samostojno Slovenijo. Bili smo enotni in pogumni. Ta enotnost in pogum sta lastnosti, ki ju je potrebno prebuditi tudi na lokalni ravni, da se bomo kljub trenutni krizi in finančno težkim časom lahko uspešno spoprijemali z novimi izzivi. Naše želje in načrti za prihodnost so veliki, vendar izven možnosti, ki si jih sami ustvarjamo, ne bomo mogli graditi. Smo občina, ki ima še veliko neizkoriščenega potenciala, ki pa ga je potrebno pametno in preudarno izkoristiti.

Dovolite mi, da vam ob 14. občinskem prazniku in letošnjem dnevu državnosti iskreno in iz srca čestitam. Naj bo to praznik pozitivno in pogumno naravnanih ljudi, ki čutijo svoj kraj in ki so s ponosom občani občine Kidričevo.»

Izdajatelj glasila: Občina Kidričevo, Ulica Borisa Kraigherja 25, 2325 Kidričevo.

Odgovorna urednica: Mojca Trafela

Uredniški odbor: Anton Topolovec, Slavko Pulko, Mateja Krajnc, Angela Vindiš, Eva Žunkovič, Monika Šešo Zafošnik, Zvonko Milošič

Lektoriranje: Vesna Voglar

Tisk: Ekart design d.o.o. Naklada: 2400 izvodov
Spletna stran: www.kidricevo.si

Glasilo je brezplačno in ga prejme vsako gospodinjstvo v občini Kidričevo.

Obvestilo uredniškega odbora:

Prispevke lahko pošljete na elektronski naslov: mojca.trafela@yahoo.com s pripisom "Za glasilo" do 12. 9. 2011. Uredniški odbor si pridržuje pravico do izbora člankov in fotografij po lastni presoji, skladno z razpoložljivostjo prostora za objavo, ter do preoblikovanja besedil v vsebinsko in oblikovno primerne članke. Za vsebino in točnost podatkov odgovarja avtor prispevka.



Fotografije na naslovnici:
Foto Langerholc

vsebina

Praznovanje 14. praznika občine Kidričevo	4
Podpisali smo pismo o namenu med občino Kidričevo in mestom Crikvenica	5
Plaketo občine Kidričevo za leto 2011 je prejel Štefan Trčko	6
Srečanje z občino Starše	7
Ustanovili smo zvezo kulturnih društev občine Kidričevo	7
Župan sprejel doktorja znanosti	7
Obvestila	8
Pravice potnikov na dlani	9
Kronološki pregled dogodkov na območju današnjega Kidričevega do leta 1945	10
Objekti ob sončnih elektrarnah v Strnišču so zasijali v novih barvah	12
Kmečke igre v Pongrcih	12
Razstava 8. likovne kolonije DPD Svoboda Kidričevo »GOZD«	13
Napihljiva igrala v Šikolah privabila številne otroke	13
Turnir v nogometu v organizaciji ŠD MLADINEC Lovrenc	14
Teniški center Kidričevo organiziral teniški turnir za moške in ženske	15
V Lovrencu na Dr. polju so padali kegli	15
Državna vaja Civilne zaštite v Starošincih	16
Občinsko gasilsko tekmovanje 2011	16
Koncert obetavne mlade flavtistke	17
50-letnica nižje gimnazije v Lovrencu	17
Folklorna skupina Vinko Korže Cirkovce obeležilo 80 let delovanja	17
Travnik kot ga vidijo otroci ob 13. prazniku vrtca Kidričevo	18
Učenci in učitelji iz Makedonije v Cirkovcih	19
Otvoritev tematsko-didaktičnega parka v Starošincih	19
Prevleke za avtomobilске sedeže vodilnih proizvajalcev avtomobilov sešite v Kidričevem	20
Krepitev turizma v regiji s turističnimi geografskimi znamkami	21
Ambulanta Kidričevo ima novo splošno zdravnico	22
Z otrokom na dopust	22
Znate prepoznati melanom?	23



beseda urednice

Spoštovane bralke, spoštovani bralci. Izdaja Ravnega polja, ki je pred vami, je namenjena predvsem dogajanju okrog in v okviru praznovanja praznika občine Kidričevo, zato je na mestu, da vam tudi jaz v imenu celotnega uredniškega odbora iskreno čestitam. Prireditve ob prazniku so mimo in moram priznati, da je bilo res lepo videti, da se v občini dogaja toliko različnih stvari ter da se občani v tolikšnem številu odzovejo na povabila organizatorjev. Pred kratkim sem se peljala mimo vrtca Kidričevo in na križišču v smeri nogometnega kluba Aluminij zagledala gredico barvno razporejenih cvetic, ki so mi kar prikovali pogled nase. Verjetno vas zanima, zakaj na tem mestu pišem o rožicah, ki jih je pod lastno reklamno tablo zasa-

dilo podjetje, ki deluje v bližini. Zato ker sem opazila, da je včasih za to, da polepšamo okolje, v katerem živimo, potrebna zgolj malenkost, cvetlična gredica, za katero ne potrebujemo debelih pol projektnih dokumentacij, gradbenih in drugih investicijskih dovoljenj, temveč zgolj dovoljenje lastnika zemljišča in nekaj občutka za estetiko.

Na tem mestu naj vas ob teh poletnih temperaturah še enkrat spomnim na ustrezno zaščito pred soncem, zmereno sončenje in veliko količino tekočine, da bo vaš dopust res užitek in ne nočna mora, ki se lahko konča na urgenci.

Hvala vsem, ki pomagata s prispevki in fotografijami oblikovati naše glasilo. **Vljudo vabljeni, da nam svoje prispevke za naslednjo izdajo Ravnega polja pošljete do 12. septembra 2011** na elektronski naslov: mojca.trafela@yahoo.com.

Zbiranje biološko razgradljivih odpadkov

Uredba o ravnanju z biološko razgradljivimi odpadki in zelenim vrtnim odpadkom (Ur. l. RS, št. 39/2010) zahteva, da je od 1. 7. 2011 obvezno ločeno zbiranje biološko razgradljivih odpadkov in zelenega odpada od drugih komunalnih odpadkov ter kompostiranje navedenih odpadkov v domačem kompostniku ali oddajanje le-teh zbiralcu odpadkov. Nova uredba namreč prepoveduje vsakršno mešanje z drugimi komunalnimi odpadki in/ali odvajanje v javno kanalizacijo ali greznice. Namen ločenega zbiranja biološko razgradljivih odpadkov od ostalih vrst komunalnih odpadkov je uresničevanje slovenske okoljske zakonodaje, ki določa letno zmanjševanje deleža biološko razgradljivih odpadkov v odpadkih za odlaganje in s tem zmanjševanje izpusta toplogrednih plinov.

Med biološke odpadke, ki jih moramo zbirati v posebnih rjavih zabojnikih, spadajo:

Kuhinjski odpadki:

- zelenjavni odpadki,
- olupki in ostanki sadja,
- kavna usedlina,
- kavni filtri in čajne vrečke,
- netekoči ostanki hrane,
- jajčne lupine,
- pokvarjeni prehranski izdelki,
- papirnate vrečke in robčki.

Vrtni odpadki:

- rože,
- plevel,
- pokošena trava,
- stara zemlja lončnic.

Kompostiranje:

Kompostiranje je druga možnost za ločeno odlaganje bioloških odpadkov. Na kompostni kup sodijo enaki odpadki, kot bi jih sicer odlagali v rjavo posodo.

Vse občane prosimo, da se opredelite o tem, kako boste ravnali z zgoraj navedenimi odpadki. V primeru, da bioloških in zelenih vrtnih odpadkov ne boste kompostirali, jih morate predati zbiralcu odpadkov Čisto mesto Ptuj d.o.o. Svojo odločitev sporočite telefonsko (02/780-90-22) ali pisno na naslov Čisto mesto Ptuj d.o.o., Rogozniška cesta 33, 2250 Ptuj, da vam bodo pripeljali rjave zabojnike za odlaganje bioloških odpadkov.

Ivanka Korez

Praznovanje 14. praznika občine Kidričevo

Občina Kidričevo je 26. junija v počastitev 14. občinskega praznika in 20. obletnice osamosvojitve z osrednjo prireditvijo v dvorani restavracije PAN v Kidričevem zaključila z nizom prireditev, organiziranih v okviru praznika občine.



»Pred 20 leti smo se Slovenci odločili, da bomo svojo uso-
do vzeli v lastne roke, izborili smo si samostojno Slovenijo.
Bili smo enotni in pogumni. Ta enotnost in pogum je last-
nost, ki jo je potrebno prebuditi tudi na lokalni ravni, da se
bomo kljub trenutni krizi in finančno težkim časom lahko
uspešno spoprijemali z novimi izzivi. Naše želje in načrti za
prihodnost so veliki, vendar izven možnosti, ki si jih sami
ustvarjamo, ne bomo mogli graditi. Smo občina, ki ima
še veliko neizkoriščenega potenciala, ki pa ga je potrebno
pametno in preudarno izkoristiti. Dovolite mi, da vam ob 14.
občinskem prazniku in letošnjem dnevu državnosti iskreno
in iz srca čestitam. Naj bo to praznik pozitivno in pogumno
naravnanih ljudi, ki čutijo svoj kraj in ki so s ponosom občani
občine Kidričevo.« S temi besedami je ob osrednji prireditvi
občanom občine Kidričevo čestital **župan Anton Leskovar**.

Med prisotnimi v dvorani so bili tudi Branko Marinič, poslanec
Državnega zbora Republike Slovenije, župani občin Rače-
Fram, Starše in Podlehnik, **častni občan občine Kidričevo**
Anton Brglez, Marko Drobnič, predsednik uprave Taluma,
vodilni iz podjetja Čisto mesto in Saubermacher, svetniki in
svetnice Občine Kidričevo, predstavniki krajevnih odborov
ter drugi.

V polni dvorani restavracije PAN v Kidričevem so si prisotni
zraven izbranih govorov in podelitve priznanj lahko ogledali
tudi bogat kulturni program. Bučen aplavz publike je požel
Tamburaški orkester Cirkovce PD Cirkovce z dirigentom
Dragom Kleinom, folklorna skupina Vinko Korže Cirkovce ter
glasbena skupina, **šolski bend Strangers**, ki so iz rok župana
prejeli nagrado za posebne dosežke.

Letošnji **prejemnik plakete občine Kidričevo** je **Štefan Trčko**.
Čestitke in priznanja za uspešno delo so s strani župana in
obeh ravnateljic, **Alenke Kutnjak** in **Ivanke Korez**, prejeli tudi
Irena Čačič, **Mark Drevenšek**, **Tina Frangeš**, **Nuša Gregorc**,
Maja Godec, **Katja Hercog**, **Dolores Ivančič**, **Vesna Kotnik**,
Mojca Podgoršek, **Tadej Vidovič** in **Nejc Kupčič**, učenci
OŠ Kidričevo in **OŠ Cirkovce**. »S posebnim zadovoljstvom
sem opazoval kolega Antona, kako je vesel delil priznanja
osnovnošolcem, ko je videl, koliko nasmejanih, pridnih in de-



lavnih mladih ima v občini. Dragi osnovnošolci, ostanite takšni tudi v življenju, kajti na vas mladih stoji svet in takšne, kot ste vi, potrebujemo,« je v svojem govoru povedal župan občine Podlehnik Marko Mavčič. Na slavnostni seji pred osrednjo prireditvijo je bilo podpisano tudi pismo o namenu za dobro skupno sodelovanje z občino Crikvenica. Pismo sta podpisala župan občine Kidričevo Anton Leskovar in **župan občine Crikvenica Damir Rukavina**. Po slovesnosti se je dogajanje preselilo v prireditveni šotor v Park mladosti na srečanje občanov z ansamblom Svetlin in volom na žaru, s katerim je svoje občane pogostila Občina.



Mojca Trafela
foto: Foto Langerholc



Podpisali smo pismo o namenu med občino Kidričevo in mestom Crikvenica

V nedeljo, 26. 6. 2011, sta župan občine Kidričevo gospod Anton Leskovar in gradonačelnik mesta Crikvenica gospod Damir Rukavina na slavnostni seji Občinskega sveta Občine Kidričevo podpisala pismo o namenu med občino Kidričevo in mestom Crikvenica.

Kot sta zapisala v pismu o namenu, obstaja dolgoročni in trajni interes za medsebojno sodelovanje in možnost za nadaljnji razvoj, ki temelji na naslednjih temeljih:

1. Zgodovinski: zgodovinska povezanost – prebivalci Republike Slovenije so že tradicionalno med najštevilčnejšimi gosti na območju mesta Crikvenice. Že več let so na ozemlju Crikvenice slovenski počitniški domovi in počitniške hiše.

2. Gospodarski: razvoj turizma in sodelovanje na gospodarskem področju: Na temeljih dosedanjih prijateljskih odnosov obstaja velika možnost za razvijanje turistične dejavnosti ter

sodelovanje na gospodarskem področju v smislu povezovanja podjetnikov Crikvenice in Kidričevega.

3. Kulturni, športni in izobraževalni: interes za kulturno, športno in izobraževalno sodelovanje in izmenjavo med vzgojnimi ustanovami, s katerim bi razvijali znanje, izmenjavali izkušnje ter uvrstili prijateljske vezi. Zveza civilnega društva Crikvenica je s Kidričevim že vzpostavila prijateljske vezi, ki se bodo v prihodnosti še poglobile in širile.

4. Ostalo: izmenjava izkušenj v vodenju in strategiji upravljanja v lokalni samoupravi, zadeve lokalnega značaja, s ka-



foto: Foto Langerholc

terimi se neposredno urejajo potrebe občanov v skladu z zakoni in mednarodnimi dogovori. S podpisom pisma o namenu so postavljeni temelji za nadaljnje sodelovanje med obema občinama.

Zdenka Frank

Plaketo občine Kidričevo za leto 2011 je prejel Štefan Trčko



foto: Foto Langerholc

Občinsko priznanje v obliki plakete je v letu 2011 prejel gospod Štefan Trčko. Na osrednji prireditvi ob praznovanju 14. praznika občine Kidričevo mu jo je slovesno podelil župan Anton Leskovar. Štefan Trčko, rojen 12. januarja 1948, stanujoč v Sp. Jablanah, je človek, ki mu tisti, ki ga poznajo, pripisujejo veliko srce in čut za starejše ter pomoči potrebne. Usodni da sta si z ženo Marijo izrekla leta 1971. V zakonu sta se jima rodila dva otroka, danes ju razveseljujeta tudi dva vnuka. Življenje je preživel na kmetiji, ki sta jo skupaj z ženo prevzela od staršev. Že od otroštva je član Rdečega križa, od leta 1981 tudi odbornik krajevne organizacije. »Ves ta čas je pri vsaki akciji tesno sodeloval. Brez njega si ne moremo predstavljati prireditve starejših krajanov, prevoza hrane in delitve le-te. Zadnjih nekaj let pa nam pomaga v sliki in filmu prikazati naše delo. Vse, kar počnemo, je zabeleženo na njegovi kameri in seveda na CD-ju. To je njegov velik prispevek k beleženju našega humanitarnega dela. Vse to počne brez povračila stroškov. Zelo rad in hitro pomaga, prisoten je povsod, kjer je kdo pomoči potreben. Še posebno ima nežen pristop do starejših, osamljenih in drugačnih ljudi. Je tudi krvodajalec, ki je nesebično daroval kri že 43-krat. Pa to še ni vse. Je predan član Prostovoljnega gasilskega društva Jablane in delaven ter zagnan član Turističnega društva Kidričevo,« je v predlogu za imenovanje zapisala predsednica KORK Cirkovce gospa Pavla Veler.

Ste član Rdečega križa. Kri ste nesebično darovali že 43-krat. Zakaj ste se odločili postati krvodajalec in kaj vam to pomeni? Kri sem prvič daroval v vojski, kasneje pa sem postal krvodajalec nekako slučajno, ko je sovaščanka po prometni nesreči leta 1980 potrebovala kri. Ker je imela isto krvno skupino, ki je je takrat ravno primanjkovalo, sem se odločil, da darujem tudi jaz. Po tem dogodku sem kri dajal redno in moram reči, da se vsakič počutim dobro. Počutim se nekako sveže, bolj sproščeno in predvsem zadovoljno, ker s tem pomagam drugim in nekomu morda tudi rešim življenje.

Večkrat vas na raznih prireditvah srečamo s kamero v roki. Kako dolgo se že ukvarjate s tem in kakšni so vaši načrti za naprej? Snemanje imam nekako v družini. Že oče je imel kot eden prvih svoj fotoaparati in veselje do fotografiranja. Brat se je začel ukvarjati bolj z risanjem, meni pa je bilo vedno bolj pri srcu snemanje. Prvo kamero sem dobil od bratovega sorodnika, ko smo mu pomagali graditi hišo. Tega je sedaj že 35 let. To je bila še kamera na trak. Zmeraj sem imel željo posneti stare običaje, ki bodo nekoč pozabljeni, in še sedaj imam s snemanjem le-teh največ veselja. Med prvimi posnetki je bila tudi prva komasacija, ki se je tukaj pri nas delala; posnetek je še brez tona, slika pa je črno-bela. Snemanje je moj hobi. S posnetki želim ohraniti in prikazati stare običaje, takšne, ki so že v pozabi in ki jih drugače generacije za nami več ne bodo poznale, npr. kako se je kosilo na roke, želo žito, mlatilo ... Velikokrat grem prostovoljno posnet kake prireditve, povorke, npr. v Makolah, da lahko potem to predvajajo na kabelski ...

Vse posnetke imam shranjene na DVD-jih ali kasetah. Meni je to hobi, nekdo gre v gostilno, kdo drug k lovčcu, jaz pa pač snemam. Tudi sam zase fotografiram ali snemam, da si shranim, morda pa kdaj kdo kaj pogleda in vidi, kaj se je delalo in kako. Če bi imel denar, bi si seveda želel kako profesionalno kamero, a sem zadovoljen tudi s to, ki jo imam.

Ali svoje prispevke tudi razstavlja, shranjujete? Svoje posnetke shranjujem doma. Moj namen ni, da bi to razstavljal ali na veliko objavljaj. Pred časom sem na željo neke znanke ljubiteljsko posnel t.i. dokumentarec o lanu. Posnetke sem zbiral leto in pol, zajemajo pa postopek pridelave lanu od trenutka, ko njive orjejo, do setve lanu, kako le-ta raste, se žanje, veže v snope, prede in čez leto in pol izdeluje platno. Posnetek je bil pokazan tudi na kabelski televiziji.

Ste tudi član Prostovoljnega gasilskega društva Jablane. Kako dolgo ste že gasilec? Gasilec sem od leta 1984. Iz časov gasilstva so mi najbolj ostali v spominu številni požari, na katerih sem pomagal gasiti in s katerih sem ponavadi šel med zadnjimi.

Kot gasilec tekmujete tudi v desetini veteranov. Kako ohranjate kondicijo in kako pogosto vadite? Sedaj, ko je bilo občinsko tekmovanje, smo trenirali vsaj enkrat na teden, proti koncu tudi trikrat tedensko. Čas uskladimo tako, da se prilagodimo drug drugemu in tistim, ki imajo več obveznosti. Na nedavnem občinskem tekmovanju smo bili uspešni, saj smo dobili pokal.

Kaj vam pomeni, da ste letos prejeli plaketo občine Kidričevo? Vem, zakaj sem priznanje dobil ravno jaz.

Sem človek, ki stvari ne počne zato, da bi za to tudi kaj prejel. Kar delam, delam rad. Rad pomagam ljudem. Kakorkoli že, pa znam ceniti to priznanje. Plaketa ni le popisan papir, meni pomeni plačilo, ki ga postaviš na vidno mesto ter te vsakič, ko ga vidiš, spomni, da si naredil nekaj dobrega.

Katere lastnosti so vam pri ljudeh najpomembnejše? Poštenje in prijaznost. Take ljudi iščem okrog sebe. Ljudi, na katere se lahko zanesesh. Upal bi si reči, da smo pri nas na vasi točno taki; nezahrbtini in požrtvovalni.

Kako ocenjujete razvoj občine Kidričevo skozi desetletja? Trenutno je občina res v nezavidljivem finančnem položaju. Bili pa so časi, ko bi se marsikaj lahko naredilo. Veliko govora je bilo npr. o cirkovškem križišču, da se bo to izpeljalo, pa se ni. Dejstvo pa je, da občina vsem ne more ustreči. Poznal sem vse župane in imel z njimi dobre odnose in vem, da so se trudili po svojih najboljših močeh. Vendar pa so potrebe ljudi in občine velike in raznolike, tako da jih je težko v celoti zadovoljiti. Želel bi pa poudariti, da smo v Cirkovcah veliko naredili tudi sami prostovoljno in brezplačno, npr. vodovod, asfalt...

Ali vas v življenju spremlja kako načelo, po katerem se ravnamo? Pomagati ljudem, kolikor se le da. Če je človek vesel, da si mu pomagal, in če zna to ceniti, je to več vredno, kot če ti plača. Čas imam, zato tudi rad pomagam. Kmetijo sta prevzela hči in zet, ki delata bolj s stroji, tako da imam jaz več časa zase in za druge.

Mojca Trafela

Srečanje z občino Starše

V sklopu občinskega praznika so se v sredo, 15. junija 2011, srečali člani občinskih svetov in občinskih uprav občin Kidričevo in Starše. Srečanje obeh občin, ki je pred nekaj leti že potekalo tradicionalno, smo ponovno oživel.

Tokrat smo se srečali v Športnem parku Apače. Zraven prijetnega druženja smo se pomerili tudi v nogometni tekmi in v igranju petanke. Najprej je potekala tekma v nogometu. Posebnost te tekme je bila, da je v ekipi morala biti obvezno ena



ženska. Občino Kidričevo sta zastopali Mojca Meško in Tatjana Kačičnik, ki sta se v krogu moške ekipe zelo dobro znašli. Rezultat je bil na koncu ugoden za naše člane. V igri petanke smo prav tako bili odlični, saj smo zmagali. V finalni tekmi

sta barve naše občine zastopala Dragica Kaiser in Dušan Kovačič. Tokrat je sreča res bila na naši strani, mogoče pa je k temu pripomogel tudi domači teren.

Zdenka Frank

Ustanovili smo zvezo kulturnih društev občine Kidričevo

V petek, 10. 6. 2011, je bila v prostorih kluba krajanov v Lovrencu ustanovljena Zveza kulturnih društev občine Kidričevo. Zvezo kulturnih društev občine Kidričevo so ustanovili Kulturno društvo Lovrenc na Dravskem polju, DPD Svoboda Kidričevo, KKD Zvezdni dol Kidričevo, kulturno društvo Moški pevski zbor Talum Kidričevo, društvo Pihalni orkester Talum Kidričevo in Turistično društvo občine Kidričevo.

Osnovni namen ustanovitve Zveze kulturnih društev občine Kidričevo je bogatitev kulturnega življenja s spodbujanjem kulturne ustvarjalnosti, povezovanjem kulturnih društev, skupin in posameznikov, ki delujejo ljubiteljsko na področju prostočasnih kulturnih dejavnosti, s kulturno vzgojo in izobraževanjem ter posredovanjem in varovanjem kulturnih vrednot. Na ustanovnem občnem zboru je bila za predsednico ZKD izvoljena Petra Hadler iz Kulturnega društva Lovrenc na Dr. polju, za podpredsednico Ivanka Gorše iz DPD Svoboda Kidričevo, za tajnico Zdenka

Frank z Občine Kidričevo, za blagajničarko pa Karmen Vaupotič iz KKD Zvezdni dol Kidričevo.

Izvršilni odbor sestavljajo predsedstvo ZKD ter predsedniki društev ustanoviteljev ZKD občine Kidričevo in predstavniki šol in vrtca v občini Kidričevo.

V nadzorni odbor so bili izvoljeni Drago Švagan, predsednik iz društva Pihalni orkester Talum Kidričevo, Danilo Jeza iz kulturnega društva Moški pevski zbor Talum Kidričevo in Mihael Žitnik iz Turističnega društva občine Kidričevo.

Zveza kulturnih društev občine Kidričevo bo imela sedež v Lovrencu na Dravskem polju. V programu dela so zapisali, da se bodo najprej uskladili o terminih prireditve, ob koncu leta pa se načrtuje izvedba novoletnega sejma s kulturnim programom, prihodom božička in še čim. V začetku naslednjega leta pa bodo skupaj pripravili osrednjo prireditev ob slovenskem kulturnem prazniku in prireditve ob dnevu žena. Ustanovnega občnega zbora se je udeležil tudi župan občine Kidričevo gospod Anton Leskovar.

Gospod župan je povedal, da je izredno vesel, da je prišlo do ustanovitve Zveze kulturnih društev, saj je to bila njegova želja že pred osmimi leti. Zahvalil se je predvsem iniciativnemu odboru, da so se uspeli tako uspešno dogovoriti o sestavi odborov. Ustanovitev ZKD pomeni združevanje dela na kulturnem področju. Predlagal je, da se čim prej pristopi k pripravi novega pravilnika o sofinanciranju ljubiteljske kulturne dejavnosti.

Občina Kidričevo se povezuje tudi z občinami izven Slovenije, kar pomeni, da se bo občina predstavljala tudi na kulturnem področju. Katere skupine se bodo predstavile, bo odločala ZKD. Prav tako bo ZKD odločala, kateri kraji se bodo katero leto predstavljali na občinskem prazniku, in aktivno sodelovala pri pripravi osrednje prireditve. Z ustanovitvijo ZKD vidi velik napredek na kulturnem področju, predvsem pri povezovanju in predstavljanju kulturnega življenja tako v občini, kakor tudi izven meja.

Zdenka Frank



Župan sprejel doktorja znanosti

Župan občine Kidričevo je v ponedeljek, 27. junija 2011, pripravil sprejem za **doktorja znanosti gospoda Stanislava Koresa** iz Sp. Jablan 28/a. Ob tej priložnosti mu je v spomin izročil Zbornik Občine Kidričevo.

Po kratki predstavitvi doktorske dizertacije je gospod župan izrazil veselje in zadovoljstvo, da se je gospod Kores odločil in zaposlil na območju občine v Talumu Kidričevo. Ker gre za mladega strokovnjaka, ga je povabil k sodelovanju v strokovno komisijo na področju energetike, kar je gospod Kores tudi sprejel.

Zdenka Frank

Obvestila pripravila mag. Mojca Meško.



Sekundarna kanalizacija Kidričevo - sistem Apače

Dne 9. 6. 2011 smo prejeli sklep o odobritvi sofinanciranja izvedbe sekundarne kanalizacije Kidričevo – sistema Apače. V teku je javni razpis za izbiro izvajalca gradbenih del. **Odpiranje ponudb bo 25. 7. 2011.** V kolikor ne bo zahtevkov za revizijo postopka, je možna izbira izvajalca konec meseca avgusta in pričetek del v začetku septembra 2011. **Dela bi morala biti dokončana do 30. 9. 2012.** Investicija se sofinancira iz sredstev EU, iz Evropskega sklada za regionalni razvoj iz naslova Prednostne usmeritve »regionalni razvojni program« razvoj en prioritete – razvoj regij – operativnega programa krepitve regionalnih razvojnih potencialov 2001–2013 v višini 887.614,74 evrov. Vrednost investicije znaša 1.740.326,00 evrov. Dolžina vseh sekundarnih kanalov znaša **7.479 metrov** s priključitvijo **377 gospodinjstev**.

Priključevanje na izgrajeno kanalizacijsko omrežje z možnostjo obročnega odplačevanja

Pozivamo vsa gospodinjstva, ki še niso priključena na kanalizacijsko omrežje, pa imajo možnost priključitve na novo izgrajeno omrežje, da čim prej podajo vlogo za odmero komunalnega prispevka. Vsi, ki se bodo priključevali, bodo lahko v 12 obrokih poravnali komunalni prispevek. Na osnovi izdane odločbe o odmeri komunalnega prispevka ter pogodbe o obročnem plačilu le-tega (v kolikor se za obročno odplačevanje odločite), je potrebno kontaktirati izvajalca in upravitelja javne službe odvajanja in čiščenja odpadnih voda, Komunalno podjetje Ptuj, d.d. (kontaktne osebe: **Primož Petek: 027875189 ali GSM: 031 451 121 in Aleksander Merc: 02 787 5181 ali GSM: 041 935 404**) v času delavnika od 7. do 15. ure. Določili bodo traso, način izvedbe, naredili skico, izvedli popis potrebnih del za samo izvedbo in izvedli hišni priključek. Izvedba samega hišnega priključka je možna tudi s strani drugih, strokovno usposobljenih izvajalcev. Opravili bodo tudi nadzor nezasutega izvedenega hišnega priključka. Kontaktna oseba na Občini Kidričevo je gospod **Herbert Glavič, univ. dipl. inž. grad., tel.: 02 799 0622.**



Komasacija Dravsko polje III

Občinska uprava je oddala na agencijo za kmetijske trge zadnji zahtevek za sofinanciranje izvedbe komasacije na območju katastrskih občin Pleterje, Župečja vas in Lovrenc na Dravskem polju. Celotna vrednost komasacije, ki je bila priznana s strani ARSKTRP, je znašala 634.385,05, od tega je sofinanciranih s strani Evropskega kmetijskega sklada za razvoj podeželja, ukrep Izboljšanje in razvoj infrastrukture, povezane z razvojem in prilagoditvijo kmetijstva, podukrep komasacije, 528.654,21 evrov.



Tržnica v Parku mladosti v Kidričevem

Občina Kidričevo načrtuje vzpostavitev tržnice v Parku mladosti v Kidričevem. Vse, ki bi želeli in imajo pogoje prodaje na tržnici, pozivamo, da se odzovejo povabilu Občine Kidričevo in nas pokličejo na tel. št. **02 799 0610** ali pošljejo e-pošto na naslov: **obcina@kidricevo.si**.

Interni kanal Občine Kidričevo

Obveščamo vas, da so se pri vzpostavitvi internega kanala pojavili nepričakovani zapleti pri obeh operaterjih, za kar se vam opravičujemo ter sporočamo, da boste o nadaljnjih aktivnostih sproti obveščeni. **Planiramo, da bo interni kanal vzpostavljen v začetku meseca avgusta.** Hvala za razumevanje!

Javni razpis za dobavo električne energije občini, vrtcem in šolam za obdobje 4 let

V sredini meseca junija smo odprli ponudbe za dobavo električne energije za potrebe vrtcev, šol ter občine. Najugodnejša ponudba je bila ponudba Elektra Maribor d.d., Vetrinjska ulica 2, Maribor, v višini 299.948,00 evrov brez DDV. Cena ne vsebuje trošarin na električno energijo, prispevkov za učinkovito rabo, stroškov uporabe elektroenergetskih omrežij in morebitnih dodatkov in prispevkov. Z izbranim ponudnikom se sklene okvirni sporazum za obdobje 4 let. Cena električne energije je za obdobje 1 leta nespremenljiva oziroma fiksna. Na razpis občine je prispelo 5 ponudb, in sicer: Elektro Celje, d.d., Celje, Elektro Gorenjska, d.d., Kranj, Petrol, d.d., Ljubljana, GEN-i, d.o.o., Krško, in Elektro MARIBOR, Maribor.

Rekonstrukcija ceste LC165 060 Spodnje Jablane

Rekonstrukcija ceste LC165 060 Spodnje Jablane bo izvedena v dolžini **700 metrov**. V začetku meseca julija 2011 bo izbran izvajalec del. Z deli se bo pričelo v **drugi polovici julija 2011**. Vrednost investicije znaša 142.700,00 evrov. Sofinanciranje izvedbe del se bo izvajalo po 21. členu Zakona o financiranju občin in se planira v višini 136.000,00 evrov. Predvideva se v celoti nova preplastitev, izvedba mulde in odvodnjavanja. Investicija se bo končala do septembra 2011.

Brezplačno pravno svetovanje v prostorih Občine Kidričevo

Prosimo vas, da si predhodno rezervirate termin na tel.: **02 799 0610** (ga. Zdenka Bek).

TERMINI BREZPLAČNEGA PRAVNEGA SVETOVANJA ZA OBČANE OBČINE KIDRIČEVO:

JULIJ: sredo, 6. 7., in sredo, 20. 7. 2011, od 8. do 17. ure.

AVGUST: sredo, 3. 8. 2011, in sredo, 17. 8. 2011, od 8. do 17. ure.

SEPTEMBER: sredo, 7. 9., in sredo, 21. 9. 2011, od 8. do 17. ure.

OKTOBER: sredo, 5. 10., in sredo, 19. 10., od 8. do 17. ure.

Ureditev centra Cirkovc in ureditev v Lovrencu na Dravskem polju

Občinska uprava se je s projektoma »Ureditev centra Cirkovc« in »Ureditev Centra Lovrenc na Dravskem polju« pravočasno prijavila na Javni razpis MKGP, Ukrep 322 – Obnova in razvoj vasi, kljub temu da je Ministrstvo za kmetijstvo nepričakovano 10. 6. 2011 pozno popoldan objavljen razpis zaprlo že 16. 6. 2011. Vlogi Občine Kidričevo sta oddani pravočasno.



Pravice potnikov na dlani Z zavedanjem svojih pravic, sproščeni na letovanje...

Zavod PIP – informacijska točka Evropske komisije Europe Direct Maribor ob začetku počitnic, sezoni poletnih letovanj in dopustov **opozarja na pravice potnikov**. V tem času se na milijone Evropejcev odpravlja na zaslužen oddih z letalom ali vlakom. Zavedanje potnikov o svojih pravicah, lahko prepreči marsikatero preglavice.

Minule mesece so zaznamovali tako odpovedi letov zaradi vulkanskega prahu kot politični nemiri v priljubljenih turističnih destinacijah. Večje zavedanje potnikov o svojih pravicah je osrednji pomen informativne kampanje Evropske komisije Pravice potnikov na dlani. Pri ozaveščanju o kampanji so najpomembnejše turistične agencije in podobne organizacije, ki na svojih spletnih straneh objavijo logotip kampanje. Te organizacije so objavljene kot partnerji na spletni strani kampanje (npr. potovalna agencija Potuj nekam).

Gneče na letališčih in železniških postajališčih v času letovanj lahko vodijo do raznih nevšečnosti, če ne odškodninskih odgovornosti. Med najpomembnejšimi pravicami potnikov so:

Zavrnitev vkrcanja - potniki so lahko **upravičeni do nadomestila med 125 EUR in 600 EUR**, odvisno od dolžine leta in zamud zaradi spremembe poti.

Velika zamuda - če letalska zamuda tra-

ja več kot pet ur, so potniki **upravičeni do povračila cene vozovnice** v kolikor se ne odločijo nadaljevati potovanja. V nekaterih primerih so potniki upravičeni do nadomestila tudi pri zamudah vlakov. **Odpoved** - V primeru odpovedi leta so potniki **upravičeni do enakega nadomestila kot v primeru zavrnitve vkrcanja** v kolikor niso bili o odpovedi leta obveščeni vsaj 14 dni pred letom ali jim je bila ponujena sprememba poti s podobnim časom vzleta in pristanka. V kolikor letalska družba dokaže, da je odpoved leta posledica izrednih okoliščin tega upravičenja potniki nimajo. Pomoč na letališču - glede na okoliščine, mora letalska družba v primeru zavrjenega vkrcanja, odpovedanega leta ali zamude, po potrebi zagotoviti pomoč (prehrano, dostop do telefona, nastanitev za eno ali po potrebi več noči). Prav tako mora v primeru zavrnitve vkrcanja ali odpovedi leta ponuditi možnost nadaljevanja potovanja ali povračila cene vozovnice.

Zmanjšana giblljivost - osebe z invalidnostjo in/ali zmanjšano giblljivostjo so zaščitene pred diskriminacijo in se lahko zanesejo na ustrezno pomoč na letališčih ter ponekod tudi na železniških postajališčih.

Za več informacij obiščite spletno stran informativne kampanje Pravice potnikov na dlani: <http://ec.europa.eu/transport/passenger-rights/sl/index.html>.

DODATNE INFORMACIJE: Miran Vrbanič, Tel.: 02/ 234 21 46,
E-pošta: miran.vrbanic@zavodpip.si



Obvestilo Občine Kidričevo v zvezi z znižanjem cen mesečnih vozovnic dijakom in študentom



V skladu s ponudbo za znižanje cen mesečnih vozovnic, podjetja Veolia Transport Štajerska d.d. obveščamo spoštovane uporabnike javnega avtobusnega potniškega prometa, da je Občina Kidričevo z Veolio Transport dogovorila pomembne spremembe pri zagotavljanju večje dostopnosti občanov do javnega linijskega prevoza potnikov.

Po dogovoru s prevoznikom smo **za dijake in študente** znižali cene mesečnih vozovnic, ki so po novem na voljo po posebnih, enotnih cenah. Tako znašajo cene mesečnih vozovnic:

- **20,00 EUR** za prevoze na **Ptuj** in **45,00 EUR** za prevoze v **Maribor**.
- Nakup mesečne vozovnice omogoča tudi brezplačen prevoz iz Avtobusne postaje Ptuj do Srednješolskih centrov na Ptuj.
- Nove linije od 1. 9. 2011;
 - ob 5:40 uri Cirkovce-Lovrenc a Drav. Polju možnost prestopa za Maribor ob 5:50 uri,
 - ob 6:10 uri Školr-Cirkovce-Lovrenc na Drav. Polju možnost prestopa za Ptuj ob 6:25 uri in obratno iz Lovrenca za Škole ob 14:40 in 15:40 uri.

Gre za poskusni projekt, s katerim želi Občina Kidričevo skupaj z Veolio Transport z na novo vpeljanimi ukrepi in spremembami nadgraditi avtobusne povezave med kraji in povečati število uporabnikov javnega potniškega prometa.

Nadgradnja oziroma druga faza projekta bo v primeru pozitivnega rezultata sledila v naslednjem letu, kjer se bo poskušalo v projekt vključiti še druge kategorije uporabnikov javnega prevoza (prebivalce občine Kidričevo).

Z uporabo javnega potniškega prometa bomo bistveno prispevali svoj delež k razvoju potniškega prometa, oziroma obstoj javnega prevoza potnikov na našem območju, hkrati pa bomo poskrbeli za varnost in okoljsko osveščenost občanov in občanov naše občine.

Vozovnice lahko kupite od 16. 8. 2011 na prodajnih mestih v Ptuj in Mariboru.

Želimo vam udobno in varno vožnjo.

Župan Občine Kidričevo
Anton Leskovar

Kronološki pregled dogodkov na območju današnjega Kidričevega do leta 1945

Kidričevo – Sternthal ali Strnišče, kakor se je naselje imenovalo vse do leta 1953, ko je bilo poimenovano po politiku, nosilcu reda narodnega heroja, Borisu Kidriču, je kraj z razmeroma kratko, vendar izredno burno preteklostjo. Prvič naj bi bilo omenjeno šele v 19. stoletju in tu tudi začenjamo priučujoč kratki kronološki pregled.

1826 – saški grof Adolf Schönfeld za 159.000 goldinarjev kupi posestvo Turnišče, kateremu pripada tudi Sternthal.

1830 – Adolf Schönfeld v Sternthalu uredi pristavo.

1833 – 20. 9. do 5. 10. v Sternthalu potekajo vojaške vaje, ki se jih udeleži 6.000 vojakov – huzarjev, pešakov in oddelek topničarjev.

1851 – posestvo Turnišče kupi baron Wilhelm Walterskirchen. Čez 13 let jo proda neki belgijski banki, Sternthal pa obdrži za sebe.

1860 – mimo Sternthala steče železniška proga Ptuj–Pragersko.

1870 – okrog tega leta grof Schöndorf da postaviti dvorec Sternthal.

1885 – Sternthal že ima nekakšno železniško postajališče. Kaplan Matej Slekovec ugotavlja, da je za domačine to postajališče brez koristi, saj se na njej ne sprejema blago in ne deli voznih listkov.

1890 – Sternthal ima že tri hiše in 19 prebivalcev – 12 moških in 7 žensk.

1896 – sternthalsko posestvo skupaj z dvorcem kupi Franc plemeniti Hellin s Ptuja.

1900 – število prebivalstva se poveča na 22 oseb. Sternthal ima še vedno samo 3 hiše.

1901 – 1. 11. odprejo v Sternthalu brzojavno postajo.

1910 – zaselek Sternthal ima 35 prebivalcev in 3 hiše. Drugi del Sternthala, ki



Dvorec Sternthal pred letom 1918.

spada pod Župečjo vas, ima 5 raztreseno razporejenih hiš in šteje 23 prebivalcev.

1915 – 12. 1. časopis Slovenski narod objavi vest o nameravani gradnji ruskega ujetniškega taborišča v Sternthalu. 14. 4. začne delovati prva poštna nabiralnica za potrebe vojaškega taborišča Sternthal. 30. 5. v taborišče pride 1.000 ruskih vojnih ujetnikov. Julija se v taboriščne barake naselita rezervni bolnišnici Lukavac in Temesvar. Avgusta se v Sternthalu namestijo rezervne bolnišnice Vršovice, Kutna gora in Mlada Boleslava. Septembra začne v Sternthalu delovati še rezervna

bolnišnica Jičin. Oktobra se rusko ujetniško taborišče razprostira na nekaj več kot 7,4 hektarjev, ima 24 barak z 2.400 posteljami, 18 barak za sanitarne ter druge namene. Sicer pa je v celotnem taborišču 295 barak, od katerih jih ima 151 ležišča s skupaj 14.147 posteljami. V preostalih barakah so jedilnice, kavarna, cerkev ...

1916 – na vojaškem pokopališču pričnejo graditi kapelo. Junija postane poveljnik rezervne bolnice Mlada Boleslava dr. Ivan Turšič, prej zdravnik v Mariboru. Oktobra rezervna bolnišnica Mlada Boleslava preide v večjem delu pod civilno upravo. V njej se zdravijo tuberkulozni bolniki.

1917 – 24. 10. lavantinski knežkof dr. Michael Napotnik posveti kapelo vojaškega pokopališča v Sternthalu.

1918 – 31. 10. pozno popoldan se ob razpadu Avstro-Ogrske upre moštvo madžarskega taboriščnega stražnega oddelka. Razbeži se večina vojnih ujetnikov. Nezavarovana ostanejo skladišča živil, zdravniškega materiala in drugih dobrin. 6. 11. taborišče napadejo madžarski vojaki, ki se s fronte vračajo v domovino. 7. 11. general Maister izda povelje o vzpostavitvi reda v opuščenem taborišču z uporabo vojaške sile. V nočnih spopadih pade veliko oboroženih plenilcev – domačinov, izgube so tudi na strani vojske. Novembra taborišče v Strnišču prevzame Oddelek za socialno politiko Deželne vlade za Slovenijo. V barake se naselijo



Rezervna vojaška bolnišnica Dunaj XIX v Strnišču leta 1918.

primorski begunci, povratniki iz ruskega ujetništva in nekaj domačinov.

1919 – Poverjeništvu za socialno skrbstvo Deželne vlade za Slovenijo v taborišču ustanovi Mizarsko in kovinarsko zadrugo, naslednico Solkanske zadruge. Obratovati prične tudi Pletarska zadruga. Ljudsko šolo v Strnišču, ustanovljeno prejšnje šolsko leto, začne obiskovati rekordno število učencev – 917, ki pa kmalu strmo upade.

1920 – 23. 12. zaradi poraza protirevolucionarnih sil v ruski državljanski vojni prispejo v Strnišče pripadniki krimskega in 2. donskega imperatorja Aleksandra III. kadetskega korpusa.

1921 – 30. 3. Franc Čuček, proizvajalec šampanjca iz Ptuja, predstavi načrt industrializacije Strnišča. V Strnišču deluje ruska begunska šola za učence mlajšega in starejšega pripravljalnega razreda ter 1., 4. in 6. razred. Izvaja se tudi izobraževanje v obeh kadetskih korpusih. Decembra zaradi izredno slabih bivalnih razmer Donski kadetski korpus zapusti Strnišče in odpotuje v Bilečo.

1922 – 31. 1. Oddelek za socialno politiko Deželne vlade za Slovenijo zaradi prevelikih stroškov preneha vzdrževati begunsko taborišče. 22. 2. je v trgovski register vpisana tvrdka Fr. Čuček & Co., industrija lesne volne in zabojev, Strnišče pri Ptuj. 12. 4. je v register vpisana Čuček & Birgmayer, tovarna slamnatih tulcev in štukaturovine, Strnišče pri Ptuj. 6. 9. je ustanovljena »Sliva«, tovarna sadnih konzerv, Franc Čuček in drugi, Strnišče. 20. 10. Krinski kadetski korpus zapusti Strnišče in odpotuje v Belo Crkvo.

1923 – nastane družba Čuček & Koubik, tovarna strojev v Strnišču. Delovati prenehata Mizarska in kovinarska zadruga. 3. 5. je v register vpisana Čuček Company, tovarna parafumov v Strnišču pri Ptuj.

1924 – obratuje delavnica gramofonskih zvočnic, ki jo vodi pariški strokovnjak Loeschner.

1926 – 1. 6. je Franc Čuček prisiljen v stečaj. Večina obratov v Strnišču ob uvedbi stečajnega postopka preneha delovati.

1928 – ukinjena je Ljudska šola v Strnišču. 22. 8. Strnišče kot glavna upnica prevzame Ljudska posojilnica v Ljubljani, ki ukinja vsa podjetja in podira barake.

1931 – barakarskega naselja v Strni-

šču ni več.

1941 – konec aprila dvorec in posestvo Strnišče prevzame nemški okupator in s tem imetje Ljudske posojilnice v Ljubljani zapleni v korist državnega komisarja za utrjevanje nemštva. Jeseni začnejo v Strnišču južno od železniške proge Ptuj–Pragersko graditi taborišče za vojne ujetnike. 4. 12. družba Vereinigte Aluminiumwerke A. G. Berlin na sestanku pri general feldmaršalu Milchu predvidi gradnjo tovarne aluminija in glinice na Dravskem polju.

1942 – 1. 5. v Berlinu sklenejo odložiti gradnjo tovarne aluminija in v Strnišču začnejo graditi le tovarno glinice. Na delovišču v Strnišču uredijo nekakšno kazensko taborišče.

1943 – 21. 1. v Strnišču na gradbišču tovarne dela 1076 oseb, od tega 142 delavcev iz stalne ekipe, 628 civilnih delavcev, 185 kaznjencev, 89 vojnih ujetnikov in 32 tujcev. Marca začnejo kot posebni delovni obvezniki v Strnišče prihajati zaščitenci nemškega Rajha – osebe, ki iz rasnih ali političnih razlogov niso bile sprejete v Štajersko

domovinsko zvezo in s tem niso dobile nemškega državljanstva.

1944 – 7. 1. ustanovijo taborišče za kazenske posebne delovne obveznike. 1. 2. petdeset zavezniških letal nad tovarno in neposredno okolico odvrže 130 srednjih rušilnih, 2 zažigalnih in 100 svetilnih bomb. Konec julija se v gozdovih okrog Strnišča zadržuje partizanska kurirska postaja TV

8 S (točka veze 8 na Štajerskem). 8. 8. se uprava delovišča v Strnišču dogovori z vodstvom Štajerske domovinske zveze, da v Strnišču vzpostavi še taborišče za kazenske posebne obveznike, ki jih zberejo v Celju. 3. 11. zavezniška letala napadejo na železniški postaji stoječ bolniški vlak in dva tovorna vlaka s strelivom.

1945 – 3. 2., 23. 2. in 12. 3. Strnišče doživlja še manjše napade letalske napade. 26. 3. se dela na gradbišču tovarne glinice in aluminija ustavijo. Nemškemu okupatorju uspe opravi 70 odstotkov vseh gradbenih del. Aprila je nemško delovno in kazensko taborišče v Strnišču razpuščeno. Maja taborišče v Strnišču prevzame OZNA. Konec junija Strnišče postane osrednje taborišče za Nemce. V taborišču je tudi večje število Slovencev, osumljenih sodelovanja z okupatorjem. Septembra je taborišče Strnišče, imenovano tudi Hitlerjev rajh, razpuščeno ...

Predvojna preteklost naselja, ki se danes imenuje Kidričevo, je edinstvena v evropskem, če že ne svetovnem merilu. Redki so kraji, če je sploh kje kateri, kjer bi v obdobju tridesetih let delovalo toliko ujetniških, begunskih, delovnih ter še kakšnih taborišč, in to pod nadzorom kar štirih režimov. Ta preteklost je v marsičem popolnoma neraziskana in slabo predstavljena širši javnosti. Kraji na tujem z vsaj približno podobno preteklostjo danes pritegujejo trume turistov, pa čeravno je podobno kot v primeru Kidričevega, od originalnih objektov ostalo bore malo. Vredno bi bilo tudi o preteklosti našega kraja razmisliti v to smer.

Mag. Radovan Pulko, prof.



Colin Jones, pripadnik britanske kraljeve mornarice je bil leta 1942 v nemškem vojnem ujetništvu v Strnišču.



Klavnica pri rezervni bolnišnici Kuttentberg Sternthal pri Ptuj. 1917.

Kmečke igre v Pongrcah

V nedeljo 12. junija smo se spet zbrali na že 6 kmečkih igrah organiziranih v okviru praznovanja občinskega praznika.

Članice Društva podeželskih žena in deklet smo skupaj z vaščani Pongrc pripravile vse potrebno za izvedbo iger. Pred pričetkom iger smo prikazali mimohod konjskih vpreg in si ogledali 17 lepo ohranjenih starih traktorjev. Za poslastico smo prikazali ročno spravilo sena v plaste, jih naložili na lojtrnik, tako kot pred cca 40 leti, ter zgrabljali in povezali voz z žrdjo in povežitnim štrikom. Vaščanom so ponudili pomoč pri nalaganju tudi obiskovalci iger, tako da je bilo prav zanimivo spremljati spravilo sena na voz. Po opravljenem nalaganju se je sedem ekip pomerilo v pobiranjju boba, sestavljanju lojtrskega voza, žaganju drv, nošenju vode in hitri hoji ekipe. Najboljša je

bila ekipa iz Starošinc, za petami jim je bila županova ekipa, obema je sledila občinsko uprava, ostale štiri ekipe pa so si delile 4. mesto. Po opravljenem tekmovanju smo vse udeležence in gledalce pogostili z dobrim bobovim golažem ter drobnim pecivom. Vzdušje je bilo prav prijetno, čeprav nam je malo zagodel dež. Upamo, da bomo drugo leto spet pripravili takšno prireditve, saj spoštovanje preteklosti zagotavlja ohranjanje naše identitete, običajev in navad, kar pa pomeni tudi bogastvo našega malega slovenskega naroda.

Marija Metličar



Objekti ob sončnih elektrarnah v Strnišču so zasijali v novih barvah



Z namenom osveščanja krajanov glede pomembnosti sončne energije in obnovljivih virov za našo prihodnost se je podjetje Talum iz Kidričevega v sodelovanju z Občino Kidričevo odločilo za izvedbo ekološkega dne, na katerega so povabili učence iz Kidričevega in Cirkovca, da s svojo domišljijo in likovnimi spretnostmi oplešajo objekte sončne elektrarne, ki stoji na nekdanjem odlagališču rdečega blata v Strnišču. Vsak udeleženec ekološkega dne je prejel posebno spominsko majico. Irena Tušek, mentorica mladih likovnih ustvarjalcev iz OŠ Borisa Kidriča Kidričevo, je povedala, da so učenci motive izbrali sami, v glavnem pa so jih našli v naravi. Objekte so namreč barvito oblekli v motive cvetja, živali in drevja. Učence

in njihove mentorice sta ob tej priložnosti obiskala tudi predsednik uprave Taluma Marko Drobnič in župan občine Kidričevo Anton Leskovar. Največje sončno polje v državi, zgrajeno na bivšem odlagališču rdečega blata v Strnišču, letno proizvede 6.000 MWh električne energije, kar zadošča za oskrbo 1700 gospodinjstev. Po besedah Marka Drobniča bodo s projektom izgradnje sončnih elektrarn nadaljevali tako na tej lokaciji v Kidričevem kot tudi drugje po Sloveniji in v tujini. Učenci in drugi obiskovalci so si lahko ogledali polje sončnih elektrarn in se poučili o pomembnosti iskanja naravi bolj prijaznih dolgoročnih rešitev naše oskrbe, ki bo prijazna tudi do planeta, ki ga poseljujemo.

Mojca Trafela



Razstava 8. likovne kolonije DPD Svoboda Kidričevo »GOZD«

25. junija 2011 je bila pred restavracijo Pan v Kidričevem razstava likovne sekcije DPD Svoboda Kidričevo. Prireditve je s pesmijo Izpoved mladega kostanja, ki jo je Delavsko prosvetnemu društvu Svoboda poklonila gospa **Aleksandra Vidovič**, profesorica likovne umetnosti in članica likovne sekcije, odprla gospa **Majda Klemenčič Vodušek**, ki je med drugim tudi povedala: »Današnja likovna razstava je nekaj posebnega, je nekaj svojskega, je nekaj samo našega, je enkratna, neponovljiva, slavnostna, praznična, vznesena, polna ustvarjalnosti. V našem društvu zelo radi ustvarjamo, se družimo, vemo, da nismo sami, da z našim delom rastemo, da smo del širše skupnosti.« Za kratek izbran čas so dela in odslikave

gozda, ki so nastale v likovni koloniji, postavili v park med drevesa. »Na letošnji razstavi zraven odraslih sodelujejo tudi učenci likovnega krožka OŠ Borisa Kidriča Kidričevo in predšolska deklica,« je povedala gospa **Irena Tušek**, predsednica DPD Svoboda in mentorica likovne sekcije.

Razstava, ki je bila posvečena praznovanju praznika občine Kidričevo in 20. obletnici osamosvojitve, je upodabljala gozd, kot so ga občutili in videli likovni ustvarjalci. »Gozd, drevo, pokončno, ravno, zgubano, upognjeno, s košato krošnjo, z velikimi ali malimi

listi. Gozd skozi oči gozdarja, ekologa, biologa, človeka, likovnega ustvarjalca, gozd, ki daje zavetje drugim živim bitjem, skozi katerega se zaganjajo divji vetrovi, v katerega listje se opirajo topli sončni žarki. Kamor koli se ozreš, te prevzamejo oblike, ki jih je mojstrsko oblikovala narava. Drevesa postanejo ploskve, prostori med njimi pa površine, prepletene s



črtami ... Odločiš se za delček drevesa, vej, travo, cvetja. Prevzamejo te oblike, mogočnost, ubranost v naravi. Uporabiš likovno govorico,« tako je nastanek likovnih del v letošnji 8. koloniji opisala mentorica likovne sekcije gospa Irena Tušek. »Zelo sem vesel, da imamo tudi takšne dogodke v občini Kidričevo, sestavljajo poseben mozaik v praznovanju nas vseh. Občina Kidričevo smo mi vsi, bolj ko bomo uspešni mi občani, bolj ko bomo sodelovali na različnih področjih, v društvih, bolj bo občina Kidričevo prepoznavna navzven,« je prisotne pozdravil tudi **župan občine Kidričevo gospod Anton Leskovar**.

Mojca Trafela



Že četrthi zapored in prvič v sklopu prireditve ob prazniku občine Kidričevo so člani **ŠD Šikole**, ki deluje od leta 2008, organizirali otroški piknik z napihljivimi igrali, namenjen predvsem najmlajšim

občanom občine Kidričevo. ŠD Šikole ima, kot je povedal njegov **predsednik** gospod **Bogdan Babšek**, okrog osemdeset članov, med katerimi so, kot v večini takšnih združenj, nekateri bolj, drugi spet manj aktivni. Večina projektov, ki se jih lotijo, se implementira z ekipo aktivnih petnajstih oziroma dvajsetih članov, ki predstavljajo gonilno silo in seveda v dogajanje povlečejo tudi ostale.

V soboto, 25. junija, so na športnem igrišču v Šikolah za najmlajše, ki jih je tudi zaradi lepega vremena prišlo veliko, na uporabo postavili tri velika napihljiva igrala, krede in barvice za likovno ustvarjanje ter drugo dogajanje ob glasbi. Med drugim je bila za Radio Ptuj na ta dan posneta tudi otroška oddaja z Manjo Kokol. »Namen našega dela ni ustvarjanje dobička, ampak zadovoljstvo ob tem, da se nekaj naredi,« je ob pogledu na polna

igrala povedal Babšek. Društvo se lahko pohvali tudi z nekaterimi dobrotelnimi projekti, kot je npr. lanski, ki so ga izvedli v okviru športnega vikenda v avgustu. Na dražbi so licitirali dres Zlatka Dediča in ob tem zbrali 300 evrov, ki so jih skupaj z 200 evri, zbranimi s strani članov društva, namenili Robiju Krčku, ki je sredstva potreboval za operacijo. Organizatorji so po tridnevni pripravi na dogodek otrokom in tudi vsem ostalim prisotnim pričarali lep in zanimiv sobotni popoldan, hkrati pa ob pogledu na razobešene zastave spomnili na praznovanje 20. obletnice samostojnosti naše države. Člani ŠD Šikole se na tem mestu zahvaljujejo vsem obiskovalcem za obisk na otroškem pikniku in vse občane povabijo na športni vikend, ki bo potekal tri dni in sicer zadnji vikend v avgustu.

Mojca Trafela

Turnir v nogometu v organizaciji ŠD MLADINEC Lovrenc



Dnevni turnir v nogometu – cicibani

Športno društvo MLADINEC Lovrenc je v okviru 14. občinskega praznika občine Kidričevo organiziralo tradicionalni nočni turnir v malem nogometu. Športna prireditve je bila organizirana za vsa športna (nogometna) društva v občini Kidričevo, neomejeno glede starosti in spola. Letos smo tretjič organizirali nogometni turnir na travi za igralce cicibane U-10. V popoldanskih urah (od 17. do 20. ure) smo organizirali v sklopu prireditve tudi turnir za cicibančke, kjer smo k sodelovanju povabili klube v občini Kidričevo. Prav tako smo povabili osnovne šole, kjer smo posebej namenili pozornost sodelovanju učencev, starih od 8 do 11 let – letniki 1999–2002 (U-10). Zaradi možnosti prijave manjšega števila ekip smo povabili k sodelovanju še klube iz okoliških občin (Hajdina, Majšperk, Makole, Dornava). Prireditve se je odvijala v petek, 17. 6. 2011, od 17. ure naprej v Športnem parku Lovrenc v Lovrencu na Dravskem polju. Turnir – prireditve je trajala od 17. ure popoldne do 3. ure zjutraj. Prijavnine za posamezno ekipo ni bilo, na turnir pa so se lahko prijave ekipe iz občine Kidričevo.

Na dnevnem turnirju za cicibane so sodelovale 3 ekipe, in sicer:

1. NK HAJDINA-1
2. NK HAJDINA-2
3. NK LOVRENC

Ker je bil turnir organiziran v duhu sodelovanja, ni bilo samo enega zmagovalca, ampak so bili zmagovalci vsi. Tako smo podelili tudi pokale, in sicer pokal za NK Hajdino in pokal za NK Lovrenc. Po tekmovalnem delu smo si privoščili druženje ob glasbi, hrani in pijači. Ob koncu turnirja smo vse ekipe (sodelujoče igralce in trenerje) pogostili. Turnir za

cicibane je trajal do 20. ure. Na nočni turnir v malem nogometu je bilo prijavljenih 16 ekip iz celotne občine Kidričevo. Turnir smo začeli ob 21. uri z žrebom ekip in določitvijo parov. Ekipe so med seboj igrale na izpadanje, 1. in 2. krog so igrale 1x10 minut, polfinale ter tekmi za 1. in 3. mesto pa so odigrali 2 x 10 minut.

Ekipe: KLEPARSTVO – KROVSTVO TRČKO Igor s. p., PICERIJA GURMAN, BAR CAPRI, ŠD MLADINEC LOVRENC, JABLANE, ŠD NJIVERCE, ŠD CIRKOVCE, ŠTOPLI, ŽEJFA TEAM, FC BREZULA, KROKODILI, AVANGERS, ZADETEK, EMN ADUT, ČUNKOVIČI, EHM TEAM. Tekmovali

smo po turnirskem sistemu na izpadanje, kjer so se do polfinala prebile ekipe: PICERIJA GURMAN, ŠD MLADINEC LOVRENC, FC BREZULA in EHM TEAM. Zmagovalci dvobojev med ekipama so se pomerili v tekmi za 1. mesto, poraženci pa v tekmi za 3. mesto. Rezultati polfinalnih tekem so bili: ŠD MLADINEC LOVRENC : FC BREZULA = 5 : 0, PICERIJA GURMAN : EHM TEAM = 1 : 0. Tako sta se v tekmi za 3. mesto (v malem finalu) pomerili ekipe: EHM TEAM : FC BREZULA = 1 : 1 (po 6-metrovkah 3 : 1). V tekmi za 1. mesto (v velikem finalu) pa sta se pomerili ekipe: PICERIJA GURMAN : ŠD MLADINEC LOVRENC = 2 : 1

Končni vrstni red je bil naslednji:

1. PICERIJA GURMAN
2. ŠD MLADINEC LOVRENC

3. EHM TEAM

Tako je zmagala ekipa PICERIJA GURMAN iz Lovrenca in si prisvojila pokala za 1. mesto in tudi prehodni pokal občine Kidričevo. Ekipa ŠD MLADINEC LOVRENC je osvojila drugo mesto, dobila za nagrado pokal, tretje mesto je osvojila ekipa EHM TEAM ter prav tako prejela za nagrado pokal. V ekipah cicibani je bilo v povprečju od 10 do 15 igralcev. V ekipah članov (nočni turnir) je bilo v povprečju do 10 igralcev, tako je bilo vseh udeležencev turnirja – dnevnega za cicibane in nočnega za ostale: 35 cicibanov (dnevni

turnir) in 160 članov (nočni turnir) – skupaj 195 udeležencev – tekmovalcev. Tukaj moramo upoštevati še trenerje in spremljevalce ekip cicibanov (6 oseb), organizatorje – člane Športnega društva



Zmagovalna ekipa občinskega nočnega turnirja – Picerija Gurman

MLADINEC Lovrenc (5–10 oseb), sodnike in druge udeležence (gledalce, starše, druge) – skupaj 20–30 oseb. Zaradi lepega vremena je bila prireditve zelo dobro obiskana. Za vsakega udeleženca – tekmovalca in spremljevalce ekip turnirja je bilo poskrbljeno s hrano in pijačo (hrenovka za cicibane in kranjska klobasa za ostale, kruh, priloga – ajvar in gorčica, ledeni čaj). V ekipah je bilo do 10 igralcev, tako je bilo približno 200 udeležencev turnirja (igralcev) – dnevnega za cicibane in nočnega za ostale – (upoštevajoč cicibane in druge mlade). Prireditve si je ob lepem vremenu ogledalo približno še enkrat toliko gledalcev.

ŠD Lovrenc MLADINEC
Robert Novak

V Lovrencu na Dr. polju so padali keglji

V petek, 17. junija, se je v prostorih društva upokojencev Lovrenc na Dr. polju zbralo deset moških in osem ženskih ekip, ki so se pomerile v vrtnem kegljanju. Letos prvič je spontano tekmovala tudi ekipa občinske uprave, ki je ob močni konkurenci drugih ekip na koncu žal morala priznati, da je pomembno sodelovati in ne zmagati. Zmagovalna ekipa turnirja je bila v moški konkurenci ekipa s Ptujске Gore, v ženski konkurenci pa ekipa iz Prepolj. Člani DU Lovrenc se radi pohvalijo, da se praviloma vabilu na tovrstna organizirana tekmovanja odzovejo vse povabljenе ekipe. Tokrat

je bilo ekip sicer nekoliko manj, ker sta istočasno potekala še turnir v vrtnem kegljanju v Dravskem Dvoru in turnir pikada v Vitomarcih. »Želimo si, da bi v bodoče te datume bolje uskladili in dogodkov ne bi organizirali na isti datum,« je dodal eden izmed članov društva.

Društvo upokojencev Lovrenc na Dr. polju deluje že 36 let in ima trenutno 386 članov. Udejstvovanje na različnih tekmovanjih in dogajanju jim predstavlja predvsem način druženja, sklepanja novih poznanstev in prijateljstev. Veliko članov je zelo aktivnih in se redno udeležuje organiziranih izletov, kolesar-

jenja, treningov kegljanja in tekmovanj znotraj in izven meja občine Kidričevo. V svojo sredino vabijo tudi nove člane – kegljače. DU Lovrenc ima dve kegljišči, eno pokrito in eno nepokrito. Želijo pokriti tudi drugo kegljišče, vendar jim za to primanjkuje sredstev, zaradi česar bodo veseli vsakršne donatorske ali sponzorske pomoči. V okviru letošnje priditve se iskreno zahvaljujejo Občini Kidričevo ter obema sponzorjema – to sta Hlebček, Pragersko, in Čelofiga, predelava mesa, Jablane.

Mojca Trafela



Teniški center Kidričevo organiziral teniški turnir za moške in ženske

Tenis, šport, ki izhaja iz poznega 19. stoletja in so ga začeli igrati v Angliji, ima danes po svetu izredno veliko število privrženecv in gledalcev. Igra z loparjem in votlo žogico, ki jo nasprotna igralca odbijata preko mreže na nasprotno stran, je zanimiva in primerna tako za mlade kot tudi starejše, za predstavnice ženskega in predstavnike moškega spola. **Teniški center Kidričevo je v počastitev 14. občinskega praznika organiziral teniški turnir v moški**

in ženski konkurenci. »V moški konkurenci so igralci prikazali igre na zelo visokem nivoju, medtem ko ženski turnir zaradi bolezni še ni končan,« je povedal organizator turnirja, **Marko Mihelič**. V moški kategoriji so bili doseženi naslednji rezultati:

Polfinale:

Horvat A. : Sternad B. 9 : 1

Horvat I. : Hanželič M. 9 : 6

Finale:

Horvat A. : Horvat I. 6 : 3; 6 : 1



Mojca Trafela
Foto: Marko Mihelič



Občinsko gasilsko tekmovanje 2011

Tako kot vsako leto, ko se vrstijo prireditve ob praznovanju občinskega praznika občine Kidričevo, smo tudi v letošnjem letu izvedli **občinsko gasilsko tekmovanje**. Tekmovanje je potekalo v športnem parku v Apačah. Tekmovalo je 45 ekip, od pionirjev, mladincev, članov do starejših gasilcev, od katerih se v vsaki disciplini prve tri enote plasirajo na regijsko tekmovanje, ki bo v mesecu oktobru 2011.

Pionirke	Lovrenc na Dr. polju
Pionirji	Starošince
Mladinke	Jablane
Mladinci	Šikole
Članice »A«	Jablane
Članice »B«	Jablane
Člani »A«	Mihovce Dr. vas
Člani »B«	Talum
Starejši gasilci	Lovrenc na Dr. polju

Naj naštejem zmagovalce po disciplinah: Tekmovalnim enotam, ki bodo tekmovalale na regijskem tekmovanju, želim, da dosežejo dobre rezultate ter si s tem omogočijo nastop na državnem tek-



movanju, ki bo izvedeno v letu 2012. PGD Apače najlepša hvala za izvedbo tekmovanja. Moram pa omeniti (upam, da bodo to prebrali pravi), da smo gasilci le prostovoljci, ki si vzamemo čas, da stvari speljemo tako, kot je treba, zato takšni vandali, ki ste nam razdejali pripravljene tekmovalne proge, niste vredni, da živite v našem bivalnem prostoru. Mogoče boste že danes ali pa jutri potrebovali našo pomoč, ki je gasilci nikoli ne odrečemo. Ob tem se je vredno zamisliti!

Jože Kancler, VGČ II. st.,
poveljnik GZ Kidričevo



Državna vaja Civilne zaščite v Starošincih



Že v mesecu marcu so se pričele priprave na vajo Civilne zaščite (na državnem nivoju) v naši občini, z nazivom »IZBRUH«. Namen vaje je bil, da se ob morebitnem pojavu aviarne influence (ptičje gripe) prikaže potek aktiviranja pristojnih služb veterinarske ambulante, VURS-a, štaba CZ občine Kidričevo, operativnih enot v občini ter aktiviranje štaba CZ za Podravje in državne enote CZ. Ker je bila vaja predvidena za širše območje-regijo, so na njej

zraven osrednje gasilske enota PGD Talum, ki je bila sestavljena iz gasilcev PGD Talum, PGD Apače, PGD Lovrenc na Dr. polju ter PGD Pletanje, sodelovali še gasilci PGD Ptuj in PGD Slovenska Bistrica. Enote so bile sestavljene izključno iz gasilcev, ki so v letu 2006 opravili usposabljanje za posredovanje dekontaminacije v primeru pojava aviarne influence. Na vaji so bile tri prikazne točke, na katerih smo gasilci opravljali razkuževanje na cestnih barierah. Na območju same farme pa sta bili dve prikazni točki, ki sta jih prikazovali državna enota CZ ter ekipa SV s svojo tehniko in opremo ter vse kar je v takih primerih potrebno (odvoz mrtvih živali, dezinfekcija ljudi, razkuževanje ljudi, objektov...). Vajo so, zraven visokih predstavnikov CZ, VURS-a, policije, inšpekcijskih služb, MORS-a ter župana občine Kidričevo, spremljali tudi novinarji ter ocenjevalci, ki so vajo tudi ocenjevali.

Poveljnik CZ Kidričevo
Jože Kancler

Koncert obetavne mlade flavtistke



V okviru 7. glasbenega večera se nam je v sredo 8. 6. 2011, v dvorani minoritskega samostana sv. Petra in Pavla, s svojim prvim samostojnim koncertom predstavila mlada obetavna flavtistka **Medeja Unuk**, naša občanka. Zaključuje tretji letnik flavte pri prof. Mateju Zupanu na Akademiji za glasbo Ljubljana. Ob klavirju jo je spremljala **korepetitorka prof. Andreja Kosmač**, ki pogosto nastopa z uveljavljenimi domačimi in tujimi pevci in flavtisti. Mlada flavtistka se na svoji poti srečuje z različnimi glasbenimi izzivi, igranjem v komornih skupinah in s poučevanjem mladih glasbenikov. Redno se udeležuje seminarjev, tekmovanj in poletnih šol pri priznanih profesorjih doma in v tujini. Po odzivu številne publike, ki je bila vidno navdušena nad njenim koncertom in ob številnih izrečenih pohvalah si želimo še več takšnih koncertov.

Mojca Trafela

Folklorna skupina Vinko Korže Cirkovce obeležilo 80 let delovanja

Folklorna skupina Vinko Korže Cirkovce, ki deluje v okviru Prosvetnega društva Cirkovce, je s tridnevno prireditvijo, ki so jo poimenovali **Vinkov vikend**, obeležila 80 let svojega delovanja. Skupina je dobila ime po Vinku Koržetu, plesalcu, gostilničarju in pisatelju gledaliških iger. Ob ljubileju so pripravili pester program in med drugimi povabili tudi folklorne skupine iz Italije, Avstrije in Hrvaške, ki so svoje plesno znanje predstavili v barvitih narodnih nošah. Svoje plesne predstave so predstavili tudi več skupin plesalcev domače folklorne skupine. Med prisotnimi so bili tudi **Anton Brglez**, častni občan občine Kidričevo ter pet plesalcev, ki so plesali že v prvi skupini Vinka Koržeta. To so Vincenc Kaizer, Jože Beranič, Štefan Peršoh, Zalika Ošlovnik in Katka Dobič. Folklorna skupina Vinko Korže je, zraven številnih pohval, iz rok dr. Bruna Ravnikarja prejela tudi priznanje za 80 let ohranjanja slovenske ljudske tradicijske kulture.

Mojca Trafela



foto: David Jerič

50-letnica nižje gimnazije v Lovrencu

21. maja tega leta se je v središču Lovrenca na Dr. polju zbrala **zadnja generacija, ki je bila vpisana v nižjo gimnazijo v Lovrencu** in jo je obiskovala. Leta 1951 so vsi uspešno zaključili gimnazijo, potem pa so se odpravili iskat vsak svojo poklicno pot. »Učenci so bili iz Lovrenca, Kidričevega, Sel, Zg. Pristave in Cirkovc,« se spominja ena izmed udeleženk srečanja. V toku spominov so mi pojasnili, da v tistem času v Kidričevem še ni bilo 8-letne osnovne šole. Učitelji na takratni nižji gimnaziji v Lovrencu so veljali za zelo dobre učitelje, ki pa so kasneje, ko je prišla v veljavo reforma šolskega sistema, večinoma odšli službovat na Ptuj. Čas je naredil svoje, zgrajena je bila osnovna šola v Kidričevem, počasi se tudi otroci iz Cirkovc niso več vpisovali na nižjo gimnazijo v Lovrenc, temveč so ostali v Cirkovcah, učencev v Lovrencu je bilo čedalje manj. Leta 1963 so vsi otroci občine začeli obiskovati OŠ v Kidričevem. Po besedah »abrahamovcev«, če si lahko tudi v ta na-

men sposodim ta izraz, so bili »razred, ki je najbolj držal skupaj«. Danes so vsi že v pokoju in se zelo radi spominjajo časov, ko so si kot učenci sami urejali razred, ga prebelili in zribali tla, da so lahko v nedeljo v njem priredili šolski ples. »V prvi razred se nas je vpisalo 53, osmi razred pa nas je končalo 23. Danes nas je živih še 17,« še dodajajo. S pogledom, zazrtim na travnik, kjer so imeli igrišče, in s spominom na stavbo, ki so ji takrat pravili »totnkamra«, zgodbicam iz otroštva ni bilo konca. Beseda je dala besedo, spomin je

obudil nov spomin. Zgodbe iz preteklosti so oživele in vsem skupaj za nekaj trenutkov spet pričarale vonj po šolskih klopeh.

Mojca Trafela





Vrtec Kidričevo, odkar je postal samostojni vrtec, praznuje 13. obletnico, pred tem so bili združeni s ptujskim zavodom. Ko je občina Kidričevo postala samostojna občina, pa je tudi njen vrtec postal samostojen zavod. Po navedbah ravnateljice vrtca Kidričevo gospe Nežike Šešo so začeli z 10 oddelki in 80 otroki. »Vsa ta leta je vedno večje povpraševanje, vedno več je otrok, zato se širimo, tako da imamo sedaj že 15 oddelkov in 279 otrok; 10 oddelkov v vrtcu Kidričevo in 5 oddelkov v vrtcu v Cirkovcah. Če bi imeli več prostora, bi nas bilo še več. Predšolska dejavnost v občini je stara že 58 let. Leta 1963 je bil zgrajen vrtec v Parku mladosti, ki je bil za takratni čas eden sodobnejših, saj je imel velike igralnice, pokrite terase, lepo igrišče in jasli,« je še povedala ravnateljica.

Od leta 2008 ima Kidričevo nov, sodoben vrtec pri osnovni šoli. Sprva je bilo načrtovanih 8 oddelkov, zaradi potreb sta bila odprta še deveti in deseti oddelek. »Izkoristili smo dva prostora za dodatno dejavnost, vendar pa imamo to srečo, da imamo ogromen vrtec, ki ima velike hodnike, telovadnico ... prostore, ki jih lahko tudi dodatno koristno izkoristimo. Za vrtec bi si želela, da bi ohranil avtonomnost in prepoznavnost, ki smo jo zgradili. Sama se počasi približujem upokojitvi, zato si želim, da bi lahko vrtec kot ustanova še naprej ustvarjalno, avtonomno in uspešno deloval, predvsem v dobro otrok in zadovoljstvo staršev,« še dodaja ravnateljica.

Za uspešno izvedbo prireditve so vsekakor zaslužne pridne vzgojiteljice in otroci; oboji so vložili ogromno dela v priprave in izvedbo. Vsebinsko zapolniti tako veliko dvorano, kot je športna dvorana v Kidričevem, vsekakor ni bilo lahko. A jim je uspelo. Prikazali so utrip na travniku od zore do mraka. Za predstavitev travnika so se letos odločili, ker so ga kot takšnega obravnavali med letom. Spoznavali so ga v

so predstavili ogromne rože, spodaj pa majhne otroke, ki so predstavljali rožice in živalice.

Vrtec Kidričevo je vključen v številne projekte, kot so npr. Zdrav vrtec, mednarodni projekt Fit Slovenija, portfolijo, ekologija, Zlati sonček, Pasavček ... Po besedah ravnateljice gospe Šešo imajo



v vrtcu izredno dober strokovni kader, ki se veliko izobražuje sam in tudi organizirano. »Na področju vzgoje in izobraževanja je pomembno, da si na tekočem, zato je strokovno izobraževanje tudi zelo pomembno in nujno. Delamo veliko na ustvarjalnosti, vodimo portfolije, zaznamke o vseh otrocih ... to je dodatno delo za strokovne delavke v oddelkih in tudi za to je potrebno pridobiti določena znanja in vedenja.« Vrtec, kot pravi Šešo, dobro sodeluje tudi z obema šolama.

Pogovor z ravnateljico vrtca Kidričevo:

Kako dolgo ste že ravnateljica in kje oziroma kaj ste delali pred tem? K vzgoji in izobraževanju me je pripeljala predvsem želja in ljubezen do otrok. Že kot majhna sem bila veliko obkrožena z otroki in sem se odločila, da bom šla za vzgojiteljico, čeprav sama nikoli nisem bila v vrtcu. Ni mi žal. Otroci so nepopisani listi papirja, odkriti, pristrčni. Kot vzgojiteljica sem delala 24 let, ravnateljica pa sem postala

Travnik kot ga vidijo otroci ob 13. prazniku vrtca Kidričevo

V petek, 10. junija, je bilo v športni dvorani Kidričevo zelo živahno. Dvorano so do zadnjega kotička napolnili starši, babice, dedki in ostali, ki so se odzvali povabilu na 13. praznik vrtca občine Kidričevo z enoto v Cirkovcah. Predstavo sredi travnika nam je pričaralo vseh 279 malčkov, ki obiskujejo vrtec.

vseh štirih letnih časih, spoznavali so rastline, živali, izdelovali herbarije ... Na prireditvi

februarja leta 1999. Ko smo postali samostojen vrtec, sem bila v takratnem kolektivu; sodelavke so nekako napeljevale na to, da bi bilo dobro, če bi prevzela ravnateljevanje, sama sem imela tudi željo in tako sem se odločila za to. Sedaj mi teče že tretji mandat.

Kako bi opredelili vlogo vzgojitelja pri sociokognitivnem razvoju predšolskega otroka? Vzgojitelj je drugi mama, oče, nadomeščamo in pomagamo pri družinski vzgoji. Vzgojitelj se mora približati otroku, da ga otrok sprejme. Vzgojitelj mora biti rojen za otroke, jih imeti rad. Vpliv učitelja na otroka se ne izgubi s tem, ko slednji prestopi prag vrtca in gre domov. Zato menim, da morajo biti vzgojitelji dobro izobraženi, da se znajo soočiti s problemi in težavami v skupinah.

V Sloveniji je v zadnjih letih težava dobiti mesto v vzgojno-izobraževalnih ustanovah za predšolske otroke. Kakšno je stanje v Kidričevem? Ali so letos vsi otroci, za katere so bile oddane vloge, dobili mesto v vrtcu? Glede na razpisana mesta smo prejeli absolutno preveč vlog. Potrebno je seveda tudi predvideti strukturo otrok po starostnih obdobjih v oddelkih v primeru, da vsi izbrani ne podpišejo pogodbe o sprejemu otrok v vrtec. V prvem krogu je v Kidričevem ostalo zunaj nekaj otrok tudi iz naše občine, iz drugih občin pa popolnoma vsi. V Cirkovcah je ostalo zunaj celo 9 otrok, ki so gravitirali direktno iz Cirkovc, ostali pa tudi vsi. Pri podpisu pa se je zgodilo, da niso vsi starši otrok, ki so dobili mesto, podpisali pogodbe, pa še struktura otrok se je spremenila, tako da smo vzeli vse, ki so nujno potrebovali varstvo v vrtcu. Zunaj je ostalo nekaj otrok, ki trenutno ne potrebujejo nujno mesta v vrtcu, vendar upam, da se bo tudi za te še našlo kako mesto kasneje. Največ prijavljenih otrok je dojenčkov.

Mojca Trafela
foto: Foto Tone



Otvoritev tematsko-didaktičnega parka v Starošincih

Sredi prostranih trav in zelenih pašnikov je nastal poseben kraj, kjer se bodo obiskovalci lahko sprostili v objemu narave, vonju dišečih cvetlic in zelišč, posedeli pod mogočno lipo ter opazovali živali, ki bodo tukaj našle svoj dom. **17. junija je bila otvoritev tematsko-didaktičnega parka, ki je del Konjeniškega parka Starošince** in je namenjen predvsem otrokom in mladostnikom, družinam, osebam s posebnimi potrebami ter drugim obiskovalcem, ki iščejo pristen stik z naravo. **Janko Predan, predsednik in soustanovitelj upravnega odbora fundacije**, je ob otvoritvi povedal: »Fundacija nazaj na konja je bila ustanovljena leta 2006, začeli smo delati iz nič in se na koncu le razvili v fundacijo, ki ima svoj pedigre in odmeva v širšem



slovenskem prostoru, zadnje čase tudi izven Slovenije, saj so naši programi uveljavljeni tudi v sosednjih državah, v Hrvaški in Srbiji (v Reki in Beogradu). Fundacijo smo ustanovili z enim samim namenom, da pomagamo ljudem, ki so »hendikepirani«, da bi jim s pomočjo konja, te plemenite živali, omogočili, da bi v sebi prepoznali nove energije, nove načine in da bi ohranili samospoštovanje ter da bi tudi od drugih pridobili le-to. Žal pa zdravs-

tveno zavarovanje nima posluha, da bi našo dejavnost, terapijo s pomočjo konja, opredelilo kot zdravstveno storitev in jo tudi plačalo. V nekaterih državah Evrope to imajo, pri nas pa žal tega ni. Se pa ne damo, poiščemo donatorje, s pomočjo katerih pomagamo oziroma plačujemo terapije tistim otrokom, ki si jih iz socialnih razlogov ne morejo privoščiti, ostali so samoplačniki. Na naše terapije prihajajo iz celotne Slovenije. Seveda smo omejeni s kadri, zato smo tudi vpeljali lasten sistem izobraževanja. Trenutno izobražujemo že tretjo generacijo bodočih terapevtov. V slovenskem merilu smo edini in mislim, da pri tem tudi uspešni. Problematika je seveda v tem, da vsak, ki ima doma konje, že misli, da lahko izvaja terapije z njimi. Ljudem bi bilo res treba pojasniti, kaj je terapija s konji in da jo lahko izvajajo samo usposobljeni ljudje, ki po eni strani poznajo konja in delo z njim, po drugi strani pa poznajo težave, ki jih imajo »hendikepirani« ljudje. S parkom, ki ga danes odpiramo, poskušamo približati človeka naravi, da tako otroci kot tudi starši doživijo ta pristen stik z naravo v naravnem, nepokvarjenem okolju, seveda s pomočjo konja. Ni slučaj, da je človek med prvimi živalmi udomačil tudi konja; služil mu je kot delavec in pomočnik pri delu, kasneje pa tudi za druge dejavnosti. Že stari Grki so poznali blagodejen vpliv konja na človeka pri raznih boleznih, mi smo to blagodejnost začeli spet obujati šele v 50 letih prejšnjega stoletja.« Prisotne je nagovoril tudi **dr. Vladimir Korošec, predsednik upravnega odbora Lokalne akcijske skupine Društvo Bogastvo podeželja ob Dravi in Sloven-**

skih gorica, preko katerega je fundacija uspešno pridobila del sredstev za izgradnjo didaktičnega parka. »Naš temeljni cilj je ustvariti pogoje, da bodo ljudje prepoznali, spoznali številne naravne in družbene priložnosti, ki jih podeželje zagotavlja in omogoča za celosten razvoj, s katerim lahko popestrimo, obogatimo kakovost življenja in ustvarimo novo ekonomsko vrednost. Lewis Carroll je nekoč zapisal: ena največjih skrivnosti življenja je ta, da je zares kaj vredno tisto,



Metka Demšar Goljevšček in Janko Predan predsednik upravnega odbora ter soustanovitelj fundacije

kar naredimo za druge. Je človek, dramatik, pisatelj, ki je v mlada srca vtikal eno največjih skrivnosti življenja, pravljico, ki bogati tudi današnji vsakdan. Napisal je pravljico Alica v čudežni deželi. Temu plemenitemu delu sledi tudi fundacija Nazaj na konja – ustvarja nove ideje, nove priložnosti za novi rod.«

»Smo dodana vrednost in ne produkt popačene politike,« s temi besedami in zahvalo vsem, ki so pomagali pri nastajanju parka, še posebej prostovoljkam in prostovoljcem, ki so vložili ogromno truda pri postavitvi parka, je navzoče nagovoril Predan.

Mojca Trafela

Učenci in učitelji iz Makedonije v Cirkovcah

Od četrтка 12. do 14. 5. 2011 smo na Osnovni šoli Cirkovce gostili 28 učencev in 15 učiteljev iz OŠ Grigor Prličev iz Ohrida. Z osnovno šolo iz Ohrida smo že v prejšnjih letih navezali stike, vendar smo želeli te stike še poglobiti in jih ureničiti s pomočjo skupnega projekta Druge kulture nas bogatijo. S tem namenom smo povabili v Slovenijo učence in strokovne delavce iz Makedonije, ki nas je tokrat združil Ipod projekt Učilnica v naravi. Učenci naše šole so gostili svoje vrstnike iz Ohrida. V petek so jih odpeljali v Pustolovski park Betnava popoldan pa so si skupaj z učitelji ogledali Ptujski grad zvečer pa območno revijo odraslih folklornih

skupin, ki je bila v Cirkovcah. Prireditve je popestril Komorni zbor iz Markovcev, ki je zapel dve makedonski pesmi. Učitelji pa so si v dopoldanskem času ogledali našo šolo ter bili gostje župana Občine Kidričevo. V soboto pa so se skupaj udeležili prireditve Šport-špas, kjer se je odvila tudi košarkaška tekma med učitelji iz Makedonije in domačini. Ker je naše druženje potekalo pod naslovom Učilnica v naravi, so gostje iz Makedonije prinesli zdravilne rastline, ki so jih v soboto posadili na zeliščnem vrtu, ki smo ga za ta namen uredili ob OŠ Cirkovce.

Z zadovoljnimi obrazi so se gostje v soboto vrnili v svojo domovino in obljubili smo si, da se naše sodelovanje z njihovim odhodom ni končalo, ampak bomo obdržali stike preko medijev, ki dopuščajo, da lahko kadarkoli medsebojno komuniciramo.

Ivanka Korez



Prevleke za avtomobilске sedeže vodilnih proizvajalcev avtomobilov sešite v Kidričevem

Boxmark Leather, v katerem je trenutno zaposlenih 1815 oseb, od tega jih 343 dela v obratu v Radljah ob Dravi, ostali pa v Kidričevem, je uspešno švicarsko podjetje, ki proizvaja prevleke za avtomobilске sedeže. Zaposleni delajo v treh oziroma štirih izmenah, obratujejo pa sedem dni v tednu. Po besedah direktorja podjetja, gospoda Marjana Trobiša, pričakujejo, da bo podjetje letošnje leto zaključilo z dobičkom. Veliko vlagajo v razvoj in posodobitev delovnih prostorov in opreme. Marjan Trobiš nam je zaupal svoje načrte za podjetje in skrivnost uspešnega poslovanja.



Podjetje Boxmark Leather šiva prevleke za avtomobilске sedeže za številne proizvajalce avtomobilov. Kateri so tisti programi oz. projekti, s katerimi družba Boxmark trenutno deluje na trgu?

Šivamo prevleke za sedeže iz usnja za Porsche, Audi, BMW, Mercedes, Ford, Volkswagen, za glavne proizvajalce vozil za srednji in visoki rang.

Podjetje Boxmark Leather velja na trgu za uspešno podjetje. Kakšen je recept za ustvarjanje dobička v teh časih ter novih delovnih mest na področju avtomobilске industrije, katere del ste tudi vi? Pogum in sreča. Pred dvema letoma smo imeli velik problem, problem padca avtomobilске industrije v globalnem. Hvala bogu v tistem trenutku nismo naredili koraka nazaj, ampak smo gledali naprej in s tem smo dejansko šli dva koraka naprej. V kriznih časih financirati, pridobiti in vplementirati v proizvodnjo investicijo v vrednosti 15 milijonov evrov ni lahka naloga, zato je potrebnega veliko poguma, seveda tudi sreče. Dogajanje okrog radeljskega Preventa je bilo nam v prid, prevzem tega obrata nam je dalo dodatno vrednost.

O kateri investiciji govorite?

O investiciji v novo halo in zemljišče, širjenju in podvojitvi kvadrature. S tem bomo pridobili sodobna klimatizirana delovna mesta ter sodobne delovne stroje. Hkrati delamo v smeri implementacije novega razvojnega centra v Kidričevem, ki bo predstavljal center Evrope za razvoj

in za naše kupce. Že sedaj imamo kapacitete razprodane do konca leta.

Ali ste v času t.i. finančne krize občutili in izkoristili kakšno pomoč države? Vladnih ukrepov s področja gospodarstva žal nismo občutili. Zadevo smo morali sami spraviti v pogon. Seveda smo pa bili upravičeni do določenih subvencij, ki smo jih tudi izkoristili.

Osebo imate izkušnje z delom tako v Sloveniji kot tudi tujini. Kako ocenjujete poslovno okolje pri nas? Kakšne pogoje bi si kot poslovneži vi želeli na slovenskem trgu? Delal sem v Nemčiji, na Hrvaškem, v Avstriji, v Švici in drugje po svetu. Pogoji za vodenje podjetja so v Sloveniji zelo težki. Imamo zastarelo zakonodajo. Nekateri zakoni so še iz časov bivše Jugoslavije, ki bi se morali zelo zelo hitro spremeniti. Ko opraviš pregled poslovanja in ugotoviš, da se določene zadeve v drugih državah bolj hitro, bolj fleksibilno, bolj moderno odvijajo, vidiš, da smo v Sloveniji na meji, in to nas zelo ovira.

V javnost so že večkrat prišle informacije o nevdržnih pogojih dela ter o slabih odnosih nadrejenih do podrejenih v podjetju Boxmark. Kako vi gledate na to in kako se odzivate na takšne očitke, kakšni so po vašem mnenju dejansko pogoji za delo v obratih vašega podjetja? Pred dvema letoma smo imeli prestrukturiranje na področju kadrov, kjer je prišlo do velikih sprememb, zato menim, da je normalno, da se pojavijo tudi takšne izjave. Osebe, ki so bile na vodilnih položajih, so se morale umakniti na nižji položaj; moja ocena je bila, da še niso zreli za to pozicijo, zaradi česar je prišlo do kratkega stika. Tudi osebe, ki so v prejšnjih časih na žalost delale po svoje, so se morale disciplinirati. Od nekaterih

smo se žal morali posloviti. Pri nas je zaposlenih več kot 1800 oseb, tovrstne očitke pa v javnost dajejo zgolj dve ali tri osebe, ki se tudi pojavljajo v medijih. V preteklih treh letih smo imeli 54 tožb, od katerih smo izgubili štiri, kar pomeni, da podjetje v teh zadevah ne dela nezakonito, kot trdijo nekateri posamezniki. Smo v fazi izgradnje novih sodobnih delovnih mest. V lanskem letu smo res imeli zelo neprijeten vročinski val, ki smo ga takoj začeli reševati s prezračevanjem, tako da smo te pogoje poskušali narediti čimbolj vzdržne. Organizem pač reagira različno, zato so nekatere osebe takrat pač odšle domov.

Kakšni so načrti podjetja v prihodnosti? Gremo z velikim korakom naprej. Trenutno smo tretji največji dobavitelj avtomobilskih prevlek na svetu in največji v Sloveniji. Želimo postati najboljši tudi za storitev, ki jo bomo dodatno nudili, to je razvoj in inženiring, ki ga bomo imeli tukaj v Kidričevem. S tem se bomo na svetovnem trgu gotovo povzpeli še za kakšno stopničko.

Kako po vašem mnenju podjetje Boxmark vpliva na lokalno skupnost. S kakšnimi prednostmi oziroma slabostmi, problemi se soočate glede na lociranost podjetja v Kidričevem? Mislim, da smo se v preteklosti premalo ukvarjali s tem, kaj pomeni Kidričevo, smo pa s sedanjim županom dobili en kar dober skupni jezik, problemi se rešujejo sprotno, hitro. Smo tudi zelo komunalno orientirani. V bodoče želimo še več sodelovati z lokalno skupnostjo; razvijamo določene socialne projekte, skozi katere se bomo lahko tudi mi kot podjetje s krajem oziroma občino bolje identificirali.

Mojca Trafela



Krepitev turizma v regiji s turističnimi geografskimi znamkami

Občine Spodnjega Podravja so s svojim sklepom pooblastile ZRS Bistra Ptuj, da se prijavi na Javni razpis za pridobitev sredstev Evropskega sklada za regionalni razvoj za izvedbo aktivnosti vzpostavitve Regionalne destinacijske organizacije, ki ga je v maju preteklega leta razpisalo Ministrstvo za gospodarstvo. Projekt Podravska ptujsko-ormoška regionalna destinacijska organizacija je bil potrjen septembra 2010 in do maja 2011 je k projektu pristopilo vseh 19 občin Spodnjega Podravja. Za sodelovanje v projektu se dogovarja še 12 občin, ki vidijo skupni interes v 4 geografskih turističnih tržnih znamkah: Jeruzalem Ormož – pravljica sonca in vina, Haloze – nazaj k naravi, Slovenske gorice – preprosto čudovite in Ptuj – zakladnica tisočletij.

EU denar samo za tiste, ki so pripravljeni sofinancirati

Cilj projekta je pospešiti razvoj turizma v destinaciji (to je na območju Spodnjega Podravja). V ta namen je v ustanavljanju Podravska ptujsko-ormoška regionalna destinacijska organizacija (RDO), ki bo skrbela za povezovanje posameznih turističnih ponudnikov v turistične produkte v okviru tržnih znamk, skupno promocijo in prodajo v Sloveniji ter tujini. Evropska sredstva, ki smo jih tako pridobili za vzpostavitev in delovanje RDO, pa je možno počrpati samo, če k projektu kot partnerji s finančnim vložkom pristopijo v prvi vrsti občine, nato pa še turistični ponudniki iz regije, ki so zainteresirani za skupen nastop na trgu. Predpostavka EU je, da vsak najbolje skrbi za svoj denar, in s participacijo je zavezanost partnerjev za izpeljavo ciljev večja, zato za evropske projekte velja pravilo, da so samo delno financirani s strani EU. Občine so projekt podprle s prispevkom v 3-letni proračun RDO, ki znaša 576.000 €. K projektu že pristopajo turistični ponudniki, ki želijo svoje izdelke in storitve uvrstiti v vsebino geografskih turističnih znamk in jih tako narediti znane ter dostopne širšemu krogu turistov.

Profesionalna promocija in pospeševanje prodaje za gospodarske partnerje v projektu že za 500 € na leto

Vsi, ki ste dejavni na področju turizma, se srečujete z visokimi stroški oglaševanja in trženja, reklama od ust do ust pa je žal zelo počasna. Izgradnja lastne blagovne znamke je povezana s še posebej visokimi stroški in manjši turistični ponudniki si je včasih ne morejo privoščiti. Dodatni stroški nastanejo, če želimo, da so naši oglasi, prospekti in spletne strani profesionalno oblikovani. Profesionalne fotografije in predstavitveni filmi so zaradi svoje cene mnogim nedosegljivi. Rešitev je v povezovanju in skupnem nastopu na trgu. In ravno to je naloga RDO.

Promocija skupnih tržnih znamk za turističnega ponudnika pomeni, da bo vključen v tiskane zloženke, prospekte, kataloge in njihove elektronske različice, da bo posredno prisoten na najpomembnejših turističnih sejmih po Evropi, da mu bodo na voljo profesionalno oblikovane fotografije in predstavitveni filmi, da bo predstavljen na spletni strani RDO in v 24-urnem »touch screen« informacijskem sistemu, ki je med turisti zelo priljubljen. Promocijska sredstva iz projekta RDO so namenjena oblikovanju in oglaševanju turističnih paketov geografskih znamk v časopisih in revijah, na letališčih, na televiziji in na spletu. Vključeni turistični ponudniki bodo prisotni v prodajnih paketih geografskih blagovnih znamk, ki jih bodo prodajale najpomembnejše turistične agencije. In vse to je po zaslugi odobrenega projekta in pridobljenih sredstev turističnim ponudnikom Spodnjega Podravja na voljo že, če so pripravljeni k projektu pristopiti za vsaj 41,67 € na mesec. Za primerjavo: za takšen znesek ni možno objaviti niti malega oglasa. Če se želite pridružiti in ste zamudili predstavitve na gospodarskih forumih na Ptuj in v Ormožu, nam pišite na bistra@bistra.si.

Vzpostavitev organizacije RDO pomeni možnost za trajno sodelovanje

V okviru projekta so sredstva, namenjena vzpostavitvi Podravske ptujsko-ormoške RDO in delovanju v začetnih 3 letih, vendar želimo, da se takšno povezovanje turističnih ponudnikov v geografske blagovne znamke nadaljuje tudi po uradnem zaključku projekta. Zato bomo ustvarili takšen poslovni in organizacijski model, ki bo turističnim ponudnikom nudil možnost najema profesionalne promocije in pospeševanja prodaje na dolgi rok.

dr. Lidija Tušek, ZRS Bistra Ptuj

dogajanje v sliki



Valeta na OŠ Cirkovce



Prijateljska tekma in piknik ob zaključku sezone veteranov NK Lovrenc



Starodobniki Kluba Moped, ki so se popeljali skozi Kidričevo ob praznovanju praznika občine



Odhod otrok na tabor Planinskega društva Kidričevce



Odhod otrok na tabor gasilcev

Ambulanta Kidričevo ima novo splošno zdravnico



V Splošni ambulanti Kidričevo je februarja tega leta začela z delom nova zdravnica splošne medicine, dr. Božena Galun. Dr. Božena Galun je osnovno šolo končala v Markovcih in se po končani gimnazi-

V Splošni ambulanti Kidričevo, je februarja tega leta začela z delom nova zdravnica splošne medicine, dr. Božena Galun.

ji na Ptuj odločila za študij medicine v Ljubljani, kjer je končala specializacijo iz družinske medicine. »Da sem se odločila za študij medicine, nisem imela nekega posebnega razloga. Enostavno mi je bila medicina všeč. Študij družinske medicine pa sem izbrala predvsem zato, ker se mi zdi, da ima ta veja najbolj širok spekter, v okviru katerega lahko ljudem pomagaš,« je povedala dr. Galunova. »V našo ambulanto prihajajo ljudje z zelo različnimi težavami. Velik del mojih pacientov spada med starejšo populacijo. Trenutno je res čas, ko ljudje več delajo zunaj in je možnost poškodb tudi večja, vendar pretira-

nega porasta ene vrste težav v tem času ne zaznavam,« je na vprašanje, s kakšnimi težavami pacienti trenutno najpogostejše obiskujejo ambulantno, odgovorila dr. Galunova. Glede na vse omejitve, ki jih v zadnjih letih zdravnikom postavljajo zdravstvene zavarovalnice, je spodbudna tudi informacija, da v ambulanti v Kidričevem še sprejemajo nove paciente. Ambulanta, za katero nova splošna zdravnica na Kidričevem upa, da jo bodo kmalu posodobili in preuredili, je odprta od ponedeljka do petka od 7.30 do 14.00 ure.

Mojca Trafela

Z otrokom na dopust

Prihaja čas počitnic in potovanj, ki se ga običajno najbolj razveselijo ravno otroci. Starši imamo vedno poleg veselja pred dopustom tudi veliko skrbi, kako se nanj pripraviti, kaj vzeti s seboj in kako ga preživeti brez nezgod in bolezni. Morda vam bo v pomoč teh nekaj nasvetov. Obstaja nenapisano pravilo, da otrok zboli tik pred dopustom. Takrat je bolje, da potovanje odložimo za dan ali dva, da vidimo, kako se bolezen razvija. Dobro je, da se že pred dopustom pozanimamo za bivalne pogoje in zdravstvene razmere v okolju, kjer bomo preživljali dopust. S seboj vzemimo zdravstvene dokumente in knjižico o cepljenju.

Potovalna lekarna za otroke naj vsebuje:

- zdravilo proti bolečini in povišani telesni temperaturi (paracetamol v obliki svečk ali sirupa Calpol, Daleron, Lekadol),
- mazilo proti srbečim pikom insektov in za lažje sončne opekline (Fenistil gel, Kamagel, Aloe vera gel),
- fiziološka raztopina (za izpiranje ran, obkladke, čiščenje noska pri dojenčkih),
- sredstvo za razkuževanje ran,
- obvezilni material, obliži,
- alkoholne komprese ali razkužilo za roke in površine,
- oralno rehidracijska sol ali ustrezen dietetični pripravek za zdravljenje driske,
- antihistaminik proti alergijskim reakcijam, še posebej, če je otrok nagnjen k alergiji (Flonidan, Claritine, Zyrtec, Aerius ...),
- repelent za varovanje pred piki mrčesa, ki naj bo po možnosti naravnega izvora,

- termometer, škarije, pinceto za morebitno odstranjevanje klopov.

S seboj vzemite tudi vsa zdravila, ki jih otrok sicer redno dobiva, ter jih ves čas potovanja hranite v hladilni torbi. Pri oskrbi majhnih površinskih ran in odrgnin bi opozorila, da se na krvavo rano ne daje praškov ali mazil. Površinsko rano speremo pod tekočo vodo ali s prekuhano vodo iz plastenke ali s sterilno fiziološko raztopino ter jo nato pokrijemo s sterilno kompreso ali obližem. Da se kompresa ne bi sprijela z rano, jo lahko namočimo s fiziološko raztopino ali v skrajni sili tudi s prekuhanim kamiličnim čajem. Lahko uporabimo tudi katero od sodobnih oblog za rane, če jo imamo.

O sončenju je bilo v zadnjih letih v vseh medijih že veliko napisanega, zato o tem samo nekaj poudarkov. Če imate dojenčka, že pri izbiri počitniške destinacije upoštevajte, da z njim ne morete na peščeno plažo, kjer ni nobene naravne sence, temveč samo sončniki. Dojenčkov do enega leta starosti ne izpostavljamo neposrednemu soncu, poskrbimo za ustrezno pokrivalo, ki ščiti glavo in oči, in z njim rajši uživamo v senci. Starejši otroci so lahko nekaj časa na soncu v zgodnjih dopoldanskih urah ali v poznih popoldanskih, ne pa med 11. in 16. uro. **Najboljša zaščita pred soncem so pokrivalo, očala, lahka, ohlapna in gosto tkana oblačila.** Na tržišču se dobijo že tudi posebna oblačila z zaščitnimi faktorji. Na tretjem mestu so zaščitne kreme, ki so dveh vrst: s fizikalnimi in kemičnimi filtri za UV-

žarke. Za otroke priporočam pripravek, ki vsebuje fizikalne filtre – to so delci cinkovega ali titanovega oksida, ki odbijajo UV-žarke. V lekarnah dobite kvalitetne in dermatološko preizkušene izdelke te vrste. Edina slabost teh izdelkov je nekoliko slabše vpijanje v kožo. Pripravki, ki vsebujejo dišave, konzervanse in visoke koncentracije različnih kemičnih filtrov, niso primerni za otroško kožo, ker predstavljajo večje tveganje za razvoj alergične reakcije. Pri dojenčkih do šestega meseca starosti sredstev za sončenje sploh ne uporabljamo. Kremo za odrasle lahko pri otroku uporabite po desetem do dvanajstem letu starosti. **Stopnja zaščite SPF**



(Sun protection factor) naj bo za otroka minimalno 30, še bolje pa 50. Če bi na kožo nanесли dovolj debelo plast kreme, bi bil dovolj tudi nizek zaščitni faktor, na primer 10 do 15, vendar to pomeni, da bi z enim nanosom izpraznili 100-gramsko tubico. Ker tega običajno ne počnemo, svetujemo višji zaščitni faktor. Preparat nanesemo pol ure pred sončenjem, ved-

no potem, ko pride otrok iz vode, ter tudi sicer vsaj na dve uri. Otroci imajo tanjšo in bolj občutljivo kožo kot odrasli. Sončna opekline v rani mladosti poveča tveganje za vznik malignega melanoma kasneje v življenju. Po kopanju v morski vodi ali bazenu otroka vedno umijemo s čisto vodo. Pri kopanju ga nikoli ne puščamo brez nadzora, ampak ga imamo na očeh tudi v plitvi vodi. Če je obala skalnata, naj ima otrok obutev za vodo, ki ne drsi ter

ščiti pred poškodbami. V poletnem času so pogosti tudi **piki žuželk**. Najbolj boleči so piki čebel, os in sršenov, ki so tudi nevarni, če piči žuželka v usta ali žrelo ali če je otrok alergičen. Pri piku v usta in jezik dajemo na vrat in brado hladne obkladke, mrzlo pijačo po požirkih in takoj poiščemo zdravniško pomoč. To storimo tudi pri hudih znakih alergije ob piku na drugih mestih: obsežna oteklina na mestu pika, izpuščaj, zoženost grla, piskanje

v pljučih, slabost, bruhanje, omotica, izguba zavesti. Če imamo s seboj antihistaminik, ga damo takoj po piku in se morda znaki hujše reakcije ne bodo razvili.

Mislím, da se tako opremljeni z nasveti in potovalno lekarno lahko mirno podate na pot. Želim vam prijetno druženje z vašimi malčki in veliko prijetnih počitniških doživetij.

Brigita Habjanič Merc, dr. med.,
Pediatrska ambulanta Ptuj

Znate prepoznati melanom?

Melanom je maligni tumor kožnih celic melanocitov. Je zelo nevarna vrsta kožnega raka, saj zelo hitro zaseva v druge organe, vendar je v primeru zgodnjega odkritja ozdravljiv. **Melanociti so kožne celice, ki ležijo v spodnjih plasteh povrhnjice.** So enakomerno razporejeni po koži in tvorijo zaščitni pigment melanin. **Melanin je vzrok za obarvanost kože, hkrati pa ščiti kožne celice pred škodljivimi ultravijoličnimi žarki.** Melanocite najdemo tudi na sluznicah. Melanociti se lahko brez posebnega razloga namnožijo na nekaterih delih kože in se začnejo združevati v skupke, ki so na koži vidni kot melanocitni nevusi. Laiki jih imenujejo tudi pigmentna ali materina znamenja.

Melanom se lahko razvije iz kakršnega koli melanocita na koži ali v sluznicah. Lahko nastane iz melanocita v nevusu ali iz melanocita na nespremenjeni koži, kar opažamo pogosteje. Na koži ves čas nastajajo nova znamenja. Med njimi je lahko tudi melanom, ki ga je na začetku težko ločiti od navadnega znamenja. Znamenja se z leti spreminjajo, rastejo, spreminjajo barvo in obliko ter se dvignejo nad raven kože. Melanom se prav tako spreminja, navadno hitreje kot znamenje.

Melanom se lahko pojavi pri komerkoli, vendar pa je pri nekaterih ljudeh tveganje večje. Večja nevarnost obstaja pri svetlolasih, svetlookih

in svetlopoltih ljudeh, ki so zlasti v mladosti pogosto izpostavljeni sončnim žarkom in so večkrat utrpeli opekline. Večje tveganje je značilno tudi pri ljudeh, katerih ožji sorodnik je imel melanom, starejših ljudeh in tistih, ki imajo veliko znamenj. Prav tako obstaja večje tveganje za pojav novega melanoma pri ljudeh, ki so že imeli melanom. Za zgodnje odkritje melanoma je zlasti pomembno dobro samoopazovanje. Pregledati moramo celotno telo, pri tem pa ne smemo pozabiti hrbta, podplatov, pazduh in lasišča. Ko opazujemo spremembe na koži, moramo biti pozorni na tista znamenja, ki se pojavijo na novo in se spreminjajo, ter na obstoječa, ki se spreminjajo. Pomembno je **razlikovanje med benignimi in malignimi spremembami.** Pri samoopazovanju uporabljamo **sistem ABCDE.** Benigne, nenevarne spremembe so navadno manjše, enakomerno obarvane, ostro omejene in simetrične. Melanom je asimetričen (A – asimetry), nepravilnih robov (B – border), večbarven (C – colour), večji od 5 mm (D – diameter) in raste (E – elevation). Včasih lahko srbi. Pri napredovalih oblikah se lahko pojavi tudi krvavitev.

Ker so melanomi lahko videti zelo različno in se ne spreminjajo vsi po sistemu ABCDE, je za zgodnje odkritje melanoma pomemben tudi dermatološki pregled. Dermatologi pri pregledu

uporabljamo dermatoskop, t.j. sistem leč s posebno osvetlitvijo, ki nam omogoča povečan prikaz kožnih sprememb in s tem razločevanje struktur v zgornjih slojih kože. Na podlagi dermatoskopskih značilnosti prepoznamo melanom, še preden lahko spremembe opazimo s prostim očesom.

Poleg rednih preventivnih pregledov pri dermatologu in rednega samoopazovanja

je za preventivo melanoma pomembna tudi zaščita pred sončnimi žarki. Pomembno je izogibanje soncu med 11. in 16. uro ter zaščita z oblačili, pokrivali in očali. Po delih telesa, ki jih ne moremo zakriti z oblačili, moramo nanesti kremo z visokim zaščitnim faktorjem.

Nataša Grebenšek, dr. med.,
Dermatovenerološka klinika,
UKC Ljubljana

	benigno pigmentno znamenje	sumljivo za maligni melanom
A asimetrija Asymetry Maligni melanom je običajno nepravilne oblike, asimetričen; benigno pigmentno znamenje je običajno okroglo, simetrično.		
B robovi Borders Maligni melanom ima pogosto nejasen rob (nepravilen ali nazobčan rob); benigno pigmentno znamenje ima običajno gladek, enakomeren rob.		
C barva Colour Maligni melanom je pogosto v številnih odtenkih rjave, črne in sive barve; benigno pigmentno znamenje je običajno le v enem odtenku rjave barve.		
D premer Diameter Maligni melanom ima pogosto premer, ki presega 5 milimetrov; benigno pigmentno znamenje ima običajno premer, manjši od 5 milimetrov.		
E spreminjanje / dvignjenost Evolution / Elevation Za maligni melanom je značilno, da se spreminja. Lahko se tudi dvigne nad raven okoljne kože.		



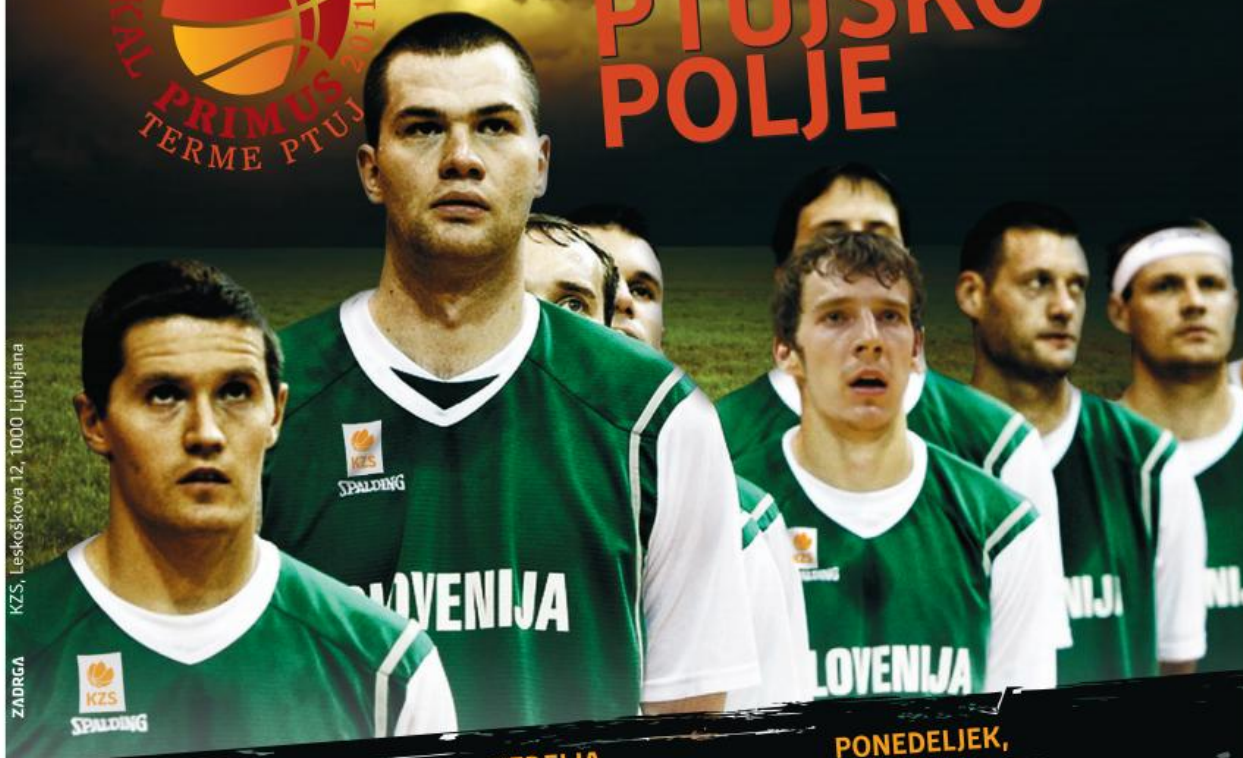
VELIKA TURNEJA SLOVENSKE KOŠARKARSKE REPREZENTANCE

več na www.kzs.si



REPREZENTANCA PRIHAJA NA PTUJSKO POLJE

KZS, Leskova 12, 1000 Ljubljana
ZADRGA



SOBOTA,
23. julija 2011
ob 20.00
(Dvorana
Ljudski vrt, Ptuj)

SLOVENIJA :
POLJSKA

NEDELJA,
24. julija 2011
ob 20.00
(Večnamenska
dvorana Kidričevo)

SLOVENIJA :
MAKEDONIJA

PONEDELJEK,
25. julija 2011
ob 17.00
(Dvorana
Ljudski vrt, Ptuj)

MAKEDONIJA :
POLJSKA



Občina Kidričevo se zahvaljuje vsem sponzorjem, ki so podprli izvedbo
košarkaške tekme v Kidričevem:

**Boxmark, LAS, Sloga Kranj, KZ Ptuj, Saubermacher, Granit,
Okrepčevalnica Atila, Restavracija Pan, Vrtnarstvo Revital, Tajhman**